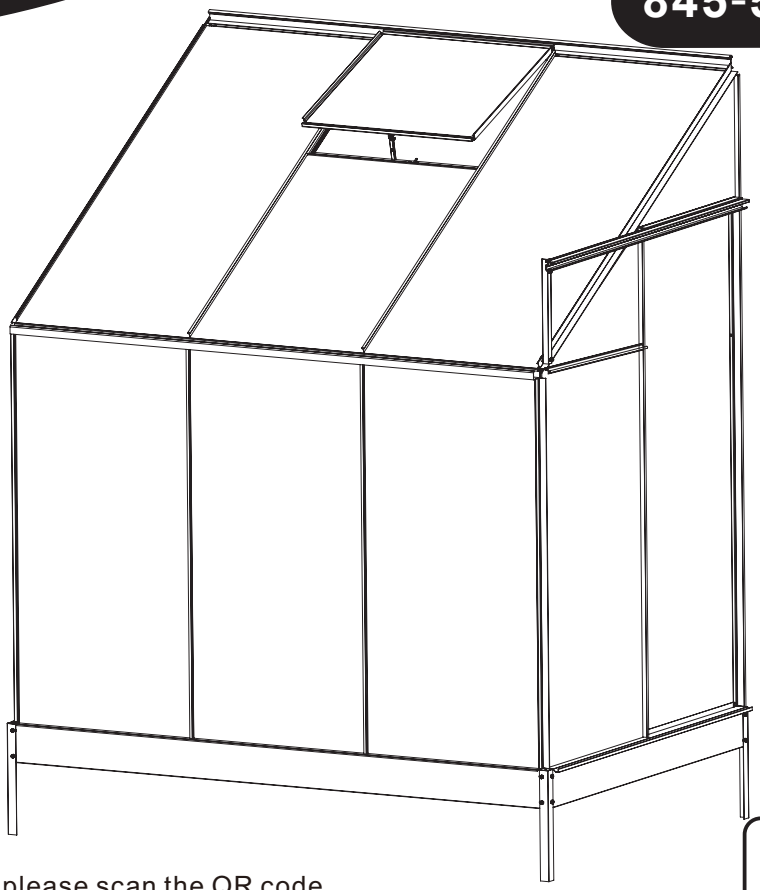
US_CA_UK_FR_ES_PT_DE_IT_RO_PL

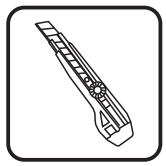
Outsunny

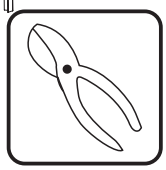
IN230500193V03

845-539_845-539V00

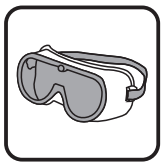


EN_Assembly video please scan the QR code.
FR_vidéo d'assemblage, veuillez scanner le code QR.
ES_Montagevideo scannen Sie bitte den QR-Code ein.
PT_Vídeo de montagem por favor digitalizar o código QR.
DE_Montagevideo: Bitte scannen Sie den QR-Code.
IT_Scansionare il codice QR per il Video di Assemblaggio.
RO_Pentru a viziona videoclipul cu instrucțiunile de asamblare, vă rugăm să scanați codul QR.
PL_Aby obejrzeć film instruktażowy, zeskanuj kod QR.

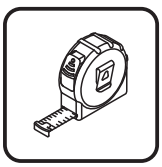
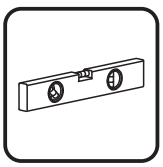



21 STEPS










4 HR

Tools Recommended

EN_**IMPORTANT, RETAIN FOR FUTURE REFERENCE: READ CAREFULLY.**
FR_**IMPORTANT : A LIRE ATTENTIVEMEN ET A CONSERVER POUR VOUS Y REFERER ULTERIEUREMENT**
ES_**IMPORTANTE, LEA Y GUARDE PARA FUTURAS REFERENCIAS.**
PT_**IMPORTANTE, RETAR PARA REFERÉNCIA FUTURA: LEIA ATENTAMENTE.**
DE_**WICHTIG! SORGFÄLTIG LESEN UND FÜR SPÄTER NACHSCHLAGEN AUFBEWAHREN.**
IT_**IMPORTANTE! CONSERVARE IL PRESENTE MANUALE PER FUTURO RIFERIMENTO E LEGGERLO ATTENTAMENTE.**
RO_**IMPORTANT, PĂSTRAȚI PENTRU REFERINȚĂ VIITOARE: CITIȚI CU ATENȚIE.**
PL_**WAŻNE, PRZECHOWAJ DO WYKORZYSTANIA W PRZYSZŁOŚCI: PRZECZYTAJ UWAŻNIE.**

TO PREVENT INJURY, READ AND UNDERSTAND THE GREENHOUSE ASSEMBLY INSTRUCTIONS BEFORE USE.

Notes:

1. It takes about 1-2 hours to assemble the greenhouse by 2-3 persons.
2.The UV-protected side of the sheet is covered with opal white film and must face towards the sun.
3.Remove approximately 2 inches of film from all sheet edges before installing.Removing all film immediately after the construction is completed
4.Make sure the greenhouse is located on a flat, level surface.

GENERAL SAFETY, WARNINGS AND PRECAUTIONS

KEEP WORK AREA CLEAN AND DRY.

Cluttered, damp or wet work areas invite injuries.
STAY ALERT. Watch what you are doing at all times. Use common sense. Do not use the greenhouse when you are tired or distracted from the job at hand. It is recommended to use gloves for assembling the greenhouse.

MAINTAIN THIS PRODUCT WITH CARE.

Keep the greenhouse clean and dry for better performance: maintenance should be performed regularly.

USE THE RIGHT PRODUCT FOR THE JOB.

Do not attempt to force a small product to do the work of a larger industrial product. There are certain applications for which the greenhouse was designed. It will do the job better and more safely in the manner for which it was intended. Do not modify the greenhouse and do not use the greenhouse for a purpose for which it was not intended.

MAINTAIN A SAFE WORKING ENVIRONMENT.

Keep the work area tidy. Make sure there is adequate surrounding workspace.
Avoid high traffic areas. Always keep the work area free of obstructions, grease, oil, trash and other debris.

PROPER GREENHOUSE LOCATION.

Make sure the greenhouse is located on a flat, level surface.

POUR ÉVITER LES RISQUES DE BLESSURES VEILLEZ LIRE ET COMPRENDRE LES INSTRUCTIONS DE MONTAGE DE LA SERRE AVANT DE L'UTILISER.

Notes:

1.Il faut environ 1 à 2 heures pour assembler la serre par 2 à 3 personnes.
2.La face de la feuille protégée contre les UV est recouverte d'un film blanc opale et doit être orientée vers le soleil.
3.Enlevez environ 2 pouces de film sur tous les bords de la feuille avant l'installation. Enlever tous les films immédiatement après la fin des travaux
4.Assurez-vous que la serre est située sur une surface plane et horizontale.

SÉCURITÉ GÉNÉRALE, AVERTISSEMENTS ET PRÉCAUTIONS

GARDER LA ZONE DE TRAVAIL PROPRE ET SÈCHE.

Les zones de travail encombrées, humides ou mouillées sont propices aux blessures.
RESTEZ VIGILANT. Surveillez ce que vous faites à tout moment. Faites preuve de bon sens. N'utilisez pas la serre lorsque vous êtes fatigué ou distrait du travail en cours. Il est recommandé d'utiliser des gants pour le montage de la serre.

ENTRETENEZ CE PRODUIT AVEC SOIN.

Gardez la serre propre et sèche pour un meilleur rendement : l'entretien doit être effectué régulièrement.

UTILISEZ LE PRODUIT APPROPRIÉ POUR LE TRAVAIL À EFFECTUER.

N'essayez pas de forcer un petit produit à faire le travail d'un produit industriel plus important. La serre a été conçue pour certaines applications. Elle fera mieux le travail pour lequel elle a été conçue et de manière plus sûre. Ne modifiez pas la serre et n'utilisez pas la serre à des fins pour lesquelles elle n'a pas été conçue.

MAINTENIR UN ENVIRONNEMENT DE TRAVAIL SÛR.

Maintenez l'espace de travail en ordre. Assurez-vous que l'espace de travail environnant est adéquat. Évitez les zones à forte circulation. Maintenez la zone de travail toujours libre de tout obstacle, graisse, huile, déchets et autres débris.

EMPLACEMENT ADÉQUAT DE LA SERRE.

Veillez à ce que la serre soit située sur une surface plane et de niveau.

PARA PREVENIR LESIONES, LEA Y COMPRENDA LAS INSTRUCCIONES DE MONTAJE DEL INVERNADERO ANTES DE USARLO.

Notas:

1.Se requiere 1 y 2 horas para montar el invernadero por 2 y 3 personas.
2.El lado de la hoja protegido contra los rayos UV está cubierto con una película de color blanco opal y debe mirar hacia el sol.
3.Retire aproximadamente 2 pulgadas de película de todos los bordes de la hoja antes de instalar. Retire toda la película inmediatamente después de que se complete la instalación.
4.Asegúrese de que el invernadero esté ubicado en una superficie plana y nivelada.

SEGURIDAD GENERAL, ADVERTENCIAS Y PRECAUCIONES

MANTENGA EL ÁREA DE TRABAJO LIMPIA Y SECA.
Las áreas de trabajo desordenadas, húmedas o mojadas pueden provocar lesiones.
MANTÉNGASE ALERTA. Vigile lo que está haciendo en todo momento con el conocimiento común. No use el invernadero cuando esté cansado o distraído del trabajo en cuestión. Se recomienda utilizar guantes para montar el invernadero.

MANTENGA ESTE PRODUCTO CON CUIDADO.
Mantenga el invernadero limpio y seco para un mejor rendimiento: el mantenimiento debe realizarse con regularidad.

USE EL PRODUCTO ADECUADO PARA EL TRABAJO.
No intente forzar a un producto pequeño a hacer el trabajo que debe hacerse por un producto industrial más grande. Existen determinadas aplicaciones para las que se ha diseñado el invernadero. Puede hacer el trabajo mejor y con más seguridad si se usa en la manera para la que fue diseñado. No modifique el invernadero y no lo utilice para fines para los que no fue diseñado.

MANTENGA UN AMBIENTE DE TRABAJO SEGURO.
Mantenga el área de trabajo ordenada. Asegúrese de que haya un espacio de trabajo circundante adecuado. No lo use en las áreas de mucho tráfico. Mantenga siempre el área de trabajo libre de obstrucciones, grasa, aceite, basura y otros desechos.

UBICACIÓN APROPIADA DEL INVERNADERO.
Asegúrese de que el invernadero esté ubicado en una superficie plana y nivelada.

Um Verletzungen zu vermeiden, lesen und verstehen Sie bitte vor dem Gebrauch die Anweisungen zur Montage des Gewächshauses.

Hinweise:

1. Es dauert ungefähr 1-2 Stunden, um das Gewächshaus von 2-3 Personen zusammenzubauen.
2. Die UV-geschützte Seite des Blattes ist mit opalweißem Film bedeckt und muss der Sonne zugewandt sein.
3. Entfernen Sie vor der Installation ca. 2 Zoll Film von allen Blattkanten. Entfernen Sie den gesamten Film sofort nach Abschluss des Baus
4. Stellen Sie sicher, dass sich das Gewächshaus auf einer ebenen Fläche befindet.

Allgemeine Sicherheit, Warnhinweise und Vorsichtsmaßnahmen

Halten Sie Arbeitsbereich sauber und trocken .

Überfüllte, feuchte oder nasse Arbeitsbereiche können zu Verletzungen führen.

WACHSAM BLEIBEN. Beobachten Sie jederzeit, was Sie tun. Verwenden Sie gesunden Menschenverstand. Verwenden Sie das Gewächshaus nicht, wenn Sie müde oder von der anstehenden Aufgabe abgelenkt sind. Es wird empfohlen, für die Montage des Gewächshauses Handschuhe zu tragen.

Behalten Sie dieses Produkt mit Pflege

Halten Sie das Gewächshaus sauber und trocken, um eine bessere Leistung zu erzielen: Regelmäßige Wartungsarbeiten sollten durchgeführt werden.

Verwenden Sie das richtige Produkt für den Job

Versuchen Sie nicht, ein kleines Produkt zu zwingen, die Arbeit eines größeren Industrieprodukts zu erledigen. Es gibt bestimmte Anwendungen, für die das Gewächshaus konzipiert wurde. Es wird die Arbeit besser und sicherer in der Weise erledigen, für die es bestimmt war. Ändern Sie das Gewächshaus nicht und verwenden Sie es nicht für Zwecke, für die es nicht vorgesehen war.

Sorgen Sie für ein sicheres Arbeitsumfeld.

Halten Sie den Arbeitsbereich sauber und ordentlich. Stellen Sie sicher, dass Sie genügend Arbeitsfläche um sich haben. Vermeiden Sie stark frequentierte Bereiche. Halten Sie den Arbeitsbereich immer frei von Hindernissen, Fett, ÖI, Müll und anderen Fremdkörpern.

Richtige Gewächshauslage.

Stellen Sie sicher, dass sich das Gewächshaus auf einer ebenen Fläche befindet.

PER PREVENIRE LESIONI, LEGGETE E COMPRENDETE LE ISTRUZIONI DI ASSEMBLAGGIO DELLA SERRA PRIMA DELL'USO.

NOTA:
1. Ci vogliono circa 1-2 ore per assemblare la serra con 2-3 persone.
2.Il lato protetto dai raggi UV del foglio ricoperto da una pellicola bianca opalina deve essere rivolto verso il sole.
3.Togli circa 2 pollici di pellicola da tutti i bordi del foglio prima dell'installazione.Togli tutta la pellicola immediatamente dopo il completamento della costruzione.
4.Assicurati che la serra si trovi su una superficie piana e livellata.

SICUREZZA GENERALE, AVVERTENZE E PRECAUZIONI

MANTENETE L'AREA DI LAVORO PULITA E ASCIUTTA.
Le aree di lavoro disordinate, umide o bagnate potrebbero provocare lesioni.
STAI ATTENTO. Stai attneto su cosa stai facendo in ogni momento. Usa il senso comune e non usare la serra quando sei stanco o distratto nel lavoro da svolgere. Si consiglia di utilizzare i guanti per l'assemblaggio della serra.

MANTENETE QUESTO PRODOTTO CON CURA.
Mantieni la serra pulita e asciutta per prestazioni migliori: la manutenzione deve essere eseguita regolarmente.

UTILIZZATE IL PRODOTTO GIUSTO PER IL LAVORO.
Non tentare di forzare un prodotto piccolo a svolgere un lavoro di un prodotto industriale più grande. Ci sono alcune applicazioni per le quali il prodotto è stato progettato. Il prodotto funzionera' meglio e più sicuro nel modo per cui è stato progettato. Non modificare la serra e non utilizzare la serra per scopi per i quali non è stata concepita.

MANTENETE UN AMBIENTE DI LAVORO SICURO.
Tieni in ordine l'area di lavoro. Assicurati che ci sia uno spazio di lavoro circostante adeguato. Evita le zone di molto traffico. Mantieni sempre l'area di lavoro libera da ostruzioni, grasso, olio, rifiuti e altri detriti.

POSIZIONE ADEGUATA DELLA SERRA.
Assicurati che la serra si trovi su una superficie piana e livellata.

PENTRU A PREVENI ACCIDENTAREA, CITIȚI ȘI ÎNȚELEGEȚI INSTRUCȚIUNILE DE ASAMBLARE A SEREI ÎNAINTE DE UTILIZARE.

Note:
1. Asamblarea serei de către 2-3 persoane durează aproximativ 1-2 ore.
2. Partea foliei cu protecție UV este acoperită cu o peliculă albă opală și trebuie orientată spre soare.
3. Îndepărtați aproximativ 2 inci de peliculă de pe toate marginile foliei înainte de instalare. Îndepărtați toată pelicula imediat după finalizarea asamblării.
4. Asigurați-vă că sera este amplasată pe o suprafață plană și orizontală.

SIGURANȚĂ GENERALĂ, AVERTISMENTE ȘI PRECAUȚII

MENȚINEȚI ZONA DE LUCRU CURATĂ ȘI USCATĂ.
Zonele de lucru aglomerate, umede sau ude pot provoca accidentări. FIȚI ATENȚI. Fiți atenți la ceea ce faceți în permanență. Folosiți-vă bunul simț. Nu utilizați sera atunci când sunteți obosiți sau distrași de la sarcina pe care o aveți de îndeplinit. Se recomandă utilizarea mănușilor pentru asamblarea serii.

ÎNGRIJIȚI CU ATENȚIE ACEST PRODUS.
Păstrați sera curată și uscată pentru o performanță mai bună: întreținerea trebuie efectuată regulat.

UTILIZAȚI PRODUSUL POTRIVIT PENTRU LUCRARE.
Nu încercați să forțați un produs mic să facă treaba unui produs industrial mai mare.
Există anumite aplicații pentru care a fost proiectată sera. Aceasta va îndeplini sarcina mai bine și mai sigur în modul pentru care a fost concepută. Nu modificați sera și nu o utilizați într-un scop pentru care nu a fost concepută.

MENȚINEȚI UN MEDIU DE LUCRU SIGUR.
Păstrați zona de lucru ordonată. Asigurați-vă că există un spațiu de lucru adecvat în jur.
Evitați zonele cu trafic intens. Păstrați întotdeauna zona de lucru liberă de obstacole, grăsime, ulei, gunoi și alte resturi.

AMPLASAREA CORECTĂ A SEREI.
Asigurați-vă că sera este amplasată pe o suprafață plană și orizontală.

ABY ZAPOBIEC OBRAŻENIOM, PRZED UŻYCIEM NALEŻY ZAPOZNAĆ SIĘ Z INSTRUKCJĄ MONTAŻU SZKLANKI I UPEWNIĆ SIĘ, ŻE JĄ ZROZUMIELI PAŃSTWO.

Uwagi:
1. Montaż szklarni przez 2–3 osoby zajmuje około 1–2 godzin.
2. Strona folii chroniąca przed promieniowaniem UV jest pokryta opalowo-białą warstwą i musi być skierowana w stronę słońca.
3. Przed montażem należy usunąć około 2 cali folii ze wszystkich krawędzi arkusza. Całą folię należy usunąć natychmiast po zakończeniu montażu.
4. Należy upewnić się, że szklarnia stoi na płaskiej, równej powierzchni.

OGÓLNE ZASADY BEZPIECZEŃSTWA, OSTRZEŻENIA I ŚRODKI OSTROŻNOŚCI

UTRZYMUJ MIEJSCE PRACY W CZYSTOŚCI I SUCHOŚCI.
Zagracone, wilgotne lub mokre miejsca pracy stwarzają ryzyko urazów. ZACHOWAJ CZUJNOŚĆ. Przez cały czas zwracaj uwagę na to, co robisz. Kieruj się zdrowym rozsądkiem. Nie korzystaj z szklarni, gdy jesteś zmęczony lub rozproszony podczas wykonywania zadania. Podczas montażu szklarni zaleca się stosowanie rękawic.

DBANIE O TEN PRODUKT.
Aby zapewnić lepszą wydajność, należy utrzymywać szklarnię w czystości i suchości: konserwację należy przeprowadzać regularnie.

NALEŻY UŻYWAĆ ODPOWIEDNIEGO PRODUKTU DO DANEGO ZADANIA.
Nie należy próbować wykorzystywać małego produktu do wykonywania zadań przeznaczonych dla większych urządzeń przemysłowych. Szklarnia została zaprojektowana do określonych zastosowań. Zadanie wykona lepiej i bezpieczniej, jeśli będzie używana zgodnie z przeznaczeniem. Nie należy modyfikować szklarni ani wykorzystywać jej do celów, do których nie została przeznaczona.

NALEŻY ZAPEWNIĆ BEZPIECZNE ŚRODOWISKO PRACY.
Utrzymuj porządek w miejscu pracy. Upewnij się, że wokół znajduje się wystarczająca przestrzeń robocza. Unikaj miejsc o dużym natężeniu ruchu. Zawsze utrzymuj miejsce pracy wolne od przeszkód, smaru, oleju, śmieci i innych zanieczyszczeń.

ODPOWIEDNIA LOKALIZACJA SZKLARNI.
Upewnij się, że szklarnia znajduje się na płaskiej, równej powierzchni.

***EN_* Notes:**
1. Remove approximately 2 inches of film from all sheet edges before installing. remove all film immediately after the constructions completed.
2. The UV-protected side of the sheet is covered with opal white film and must face towards the sun.

***FR_* Remarques :**
1. Retire environ 2 pouces de film sur tous les bords des panneaux avant de les poser. Retire tout le film dès que l'installation est terminée.
2. Le côté anti-UV du panneau est recouvert d'un film blanc opale et doit être orienté vers le soleil.

***DE_* Hinweise:**
1. Entferne vor der Montage etwa 2 Zoll der Schutzfolie von allen Kanten der Platten. Entferne die gesamte Schutzfolie sofort nach Abschluss der Montage.
2. Die UV-geschützte Seite der Platte ist mit einer opalweißen Schutzfolie bedeckt und muss zur Sonne hin ausgerichtet sein.

***ES_* Notas:**
1. Quita unas 2 pulgadas de película de todos los bordes de la lámina antes de instalarla. Retira toda la película en cuanto termines la instalación.
2. El lado de la lámina con protección UV está cubierto con una película blanca opalina y debe quedar orientado hacia el sol.

***PT_* Notas:**
1. Retira cerca de 2 polegadas de película de todas as bordas da folha antes de a instalar. Retira toda a película logo após a conclusão da montagem.
2. O lado com proteção UV da folha está coberto por uma película branca opalina e deve ficar virado para o sol.

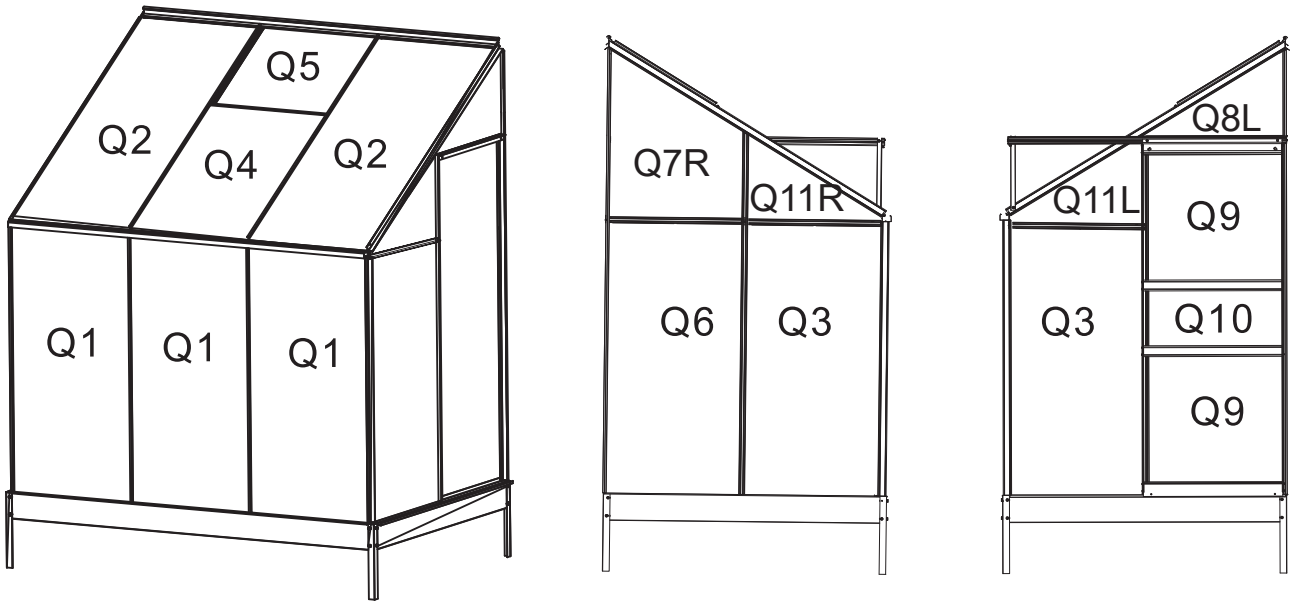
***IT_* Note:**
1. Rimuovi circa 2 pollici di pellicola da tutti i bordi del pannello prima dell'installazione. Rimuovi tutta la pellicola subito dopo aver completato il montaggio.
2. Il lato del pannello protetto dai raggi UV è ricoperto da una pellicola bianca opalina e deve essere rivolto verso il sole.

***RO_* Note:**
1. Îndepărtați aproximativ 2 inci de folie de pe toate marginile foliei înainte de montare. Îndepărtați toată folia imediat după finalizarea lucrărilor.
2. Partea foliei cu protecție UV este acoperită cu o folie alb opal și trebuie orientată spre soare.

***PL_* Uwagi:**
1. Przed montażem należy usunąć około 2 cali folii ze wszystkich krawędzi arkusza. Po zakończeniu montażu należy niezwłocznie usunąć całą folię.
2. Strona arkusza zabezpieczona przed promieniowaniem UV jest pokryta folią w kolorze opalowej bieli i musi być skierowana w stronę słońca.

GL

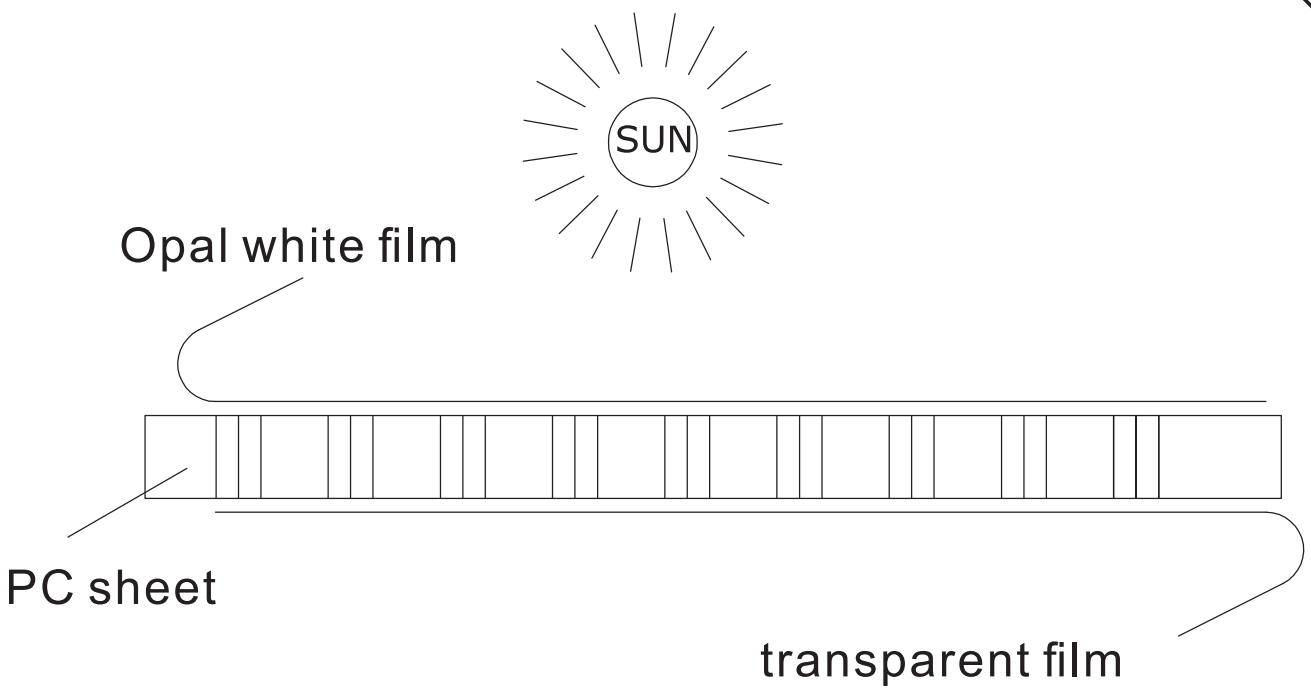
REAR/Arrière/Hinten/Trasero/Traseira/Posteriore/Spate/TYŁ



Front/Avant/Vorderseite/Delantero/Frente/Fronte/Față/Przód

POLYCARBONATE PANEL

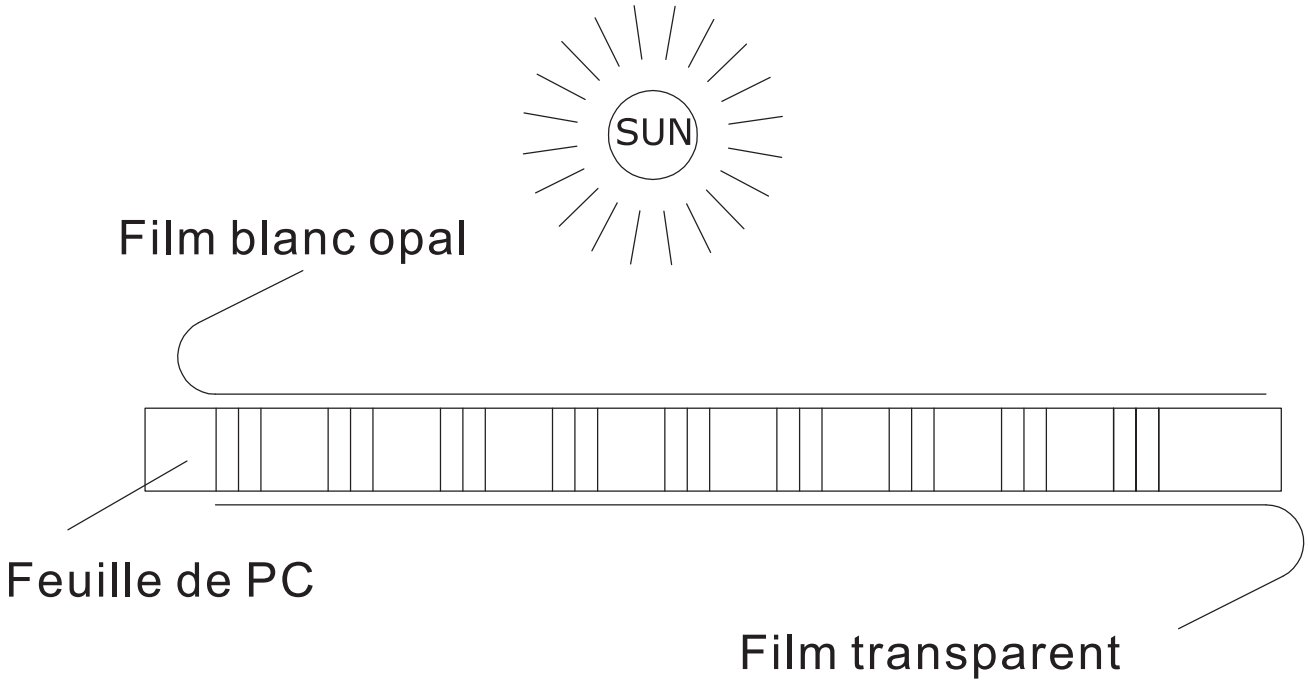
EN



Two sides of PC sheet are covered with thin film,one side's film is transparent, another's film is opal white.The UV-protected side of the sheet is covered with opal white film and must face towards the sun.

PANNEAU EN POLYCARBONATE

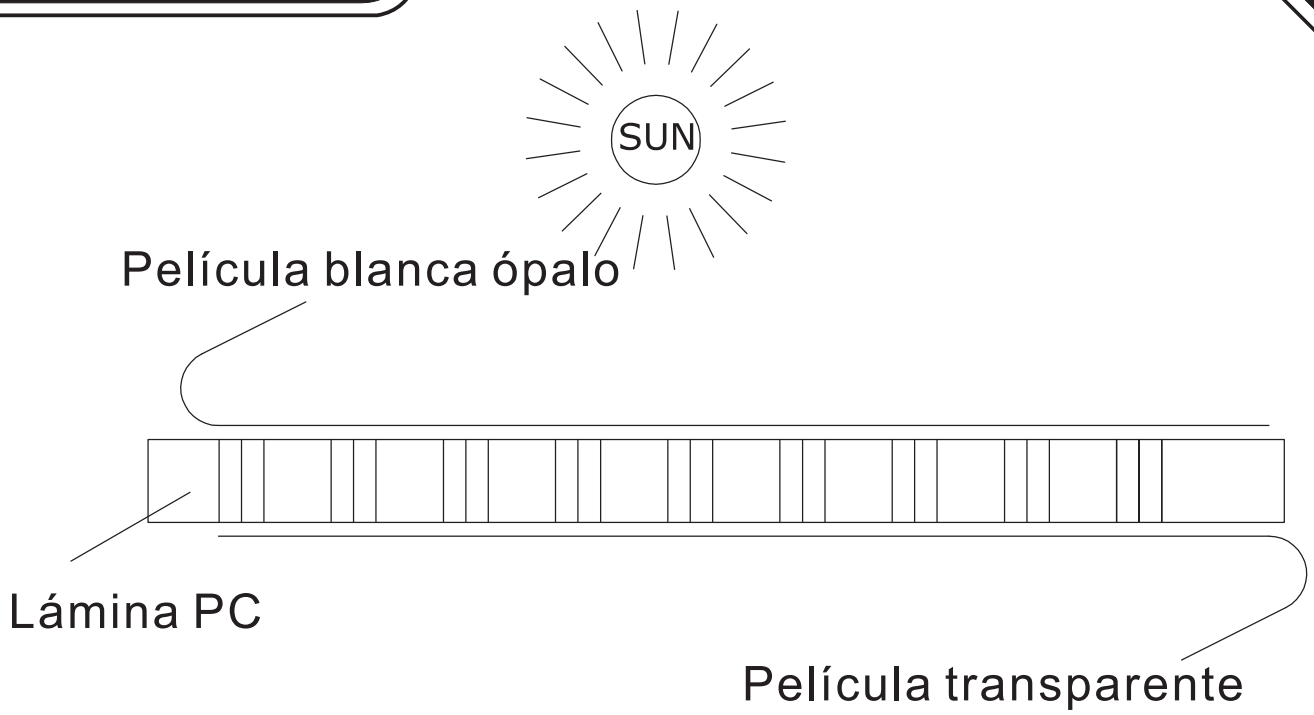
FR



Les deux faces de la feuille de PC sont recouvertes d'un film fin, le film d'une face est transparent, celui de l'autre est blanc opale. La face de la feuille protégée contre les UV est celle recouverte d'un film blanc opale; elle doit être orientée vers le soleil.

PANEL DE POLICARBONATO

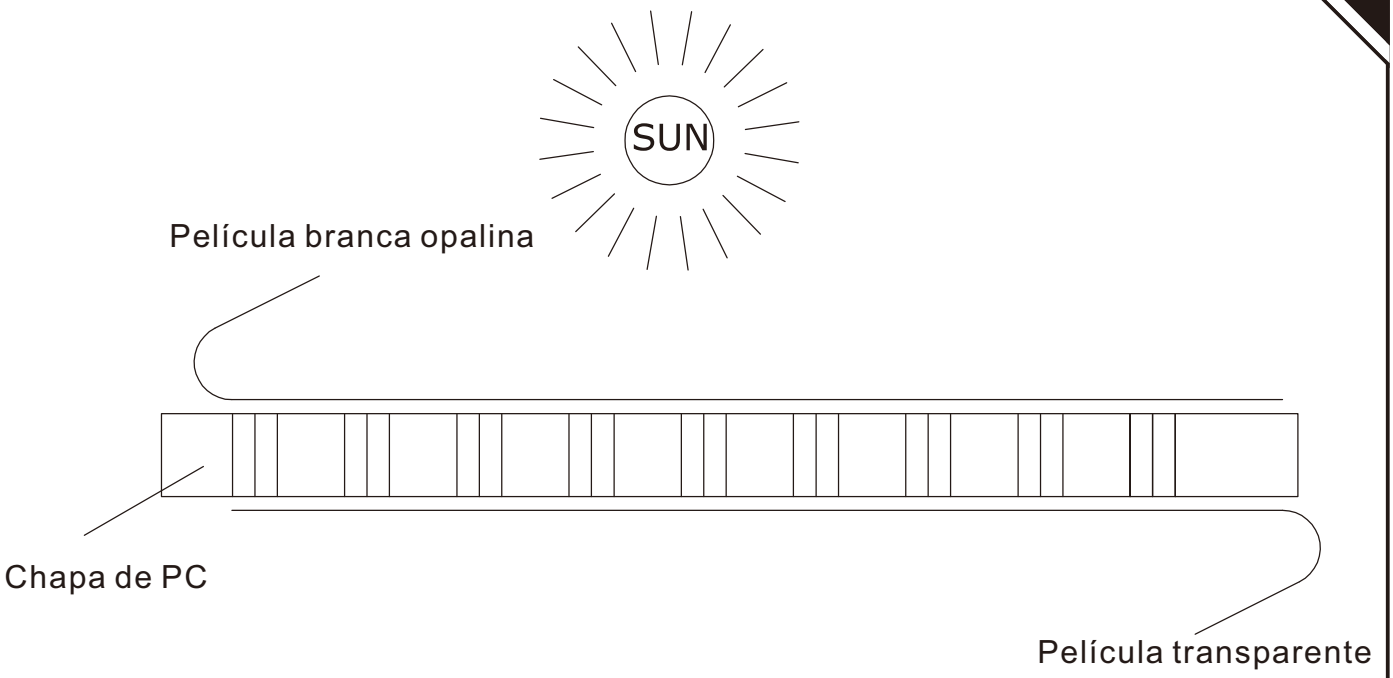
ES



Dos lados de la hoja de PC están cubiertos con una película delgada, la película de un lado es transparente y la película del otro es de color blanco ópalo. El lado de la hoja protegido contra los rayos UV está cubierto con una película de color blanco ópalo y debe mirar hacia el sol.

PAINEL DE POLICARBONATO

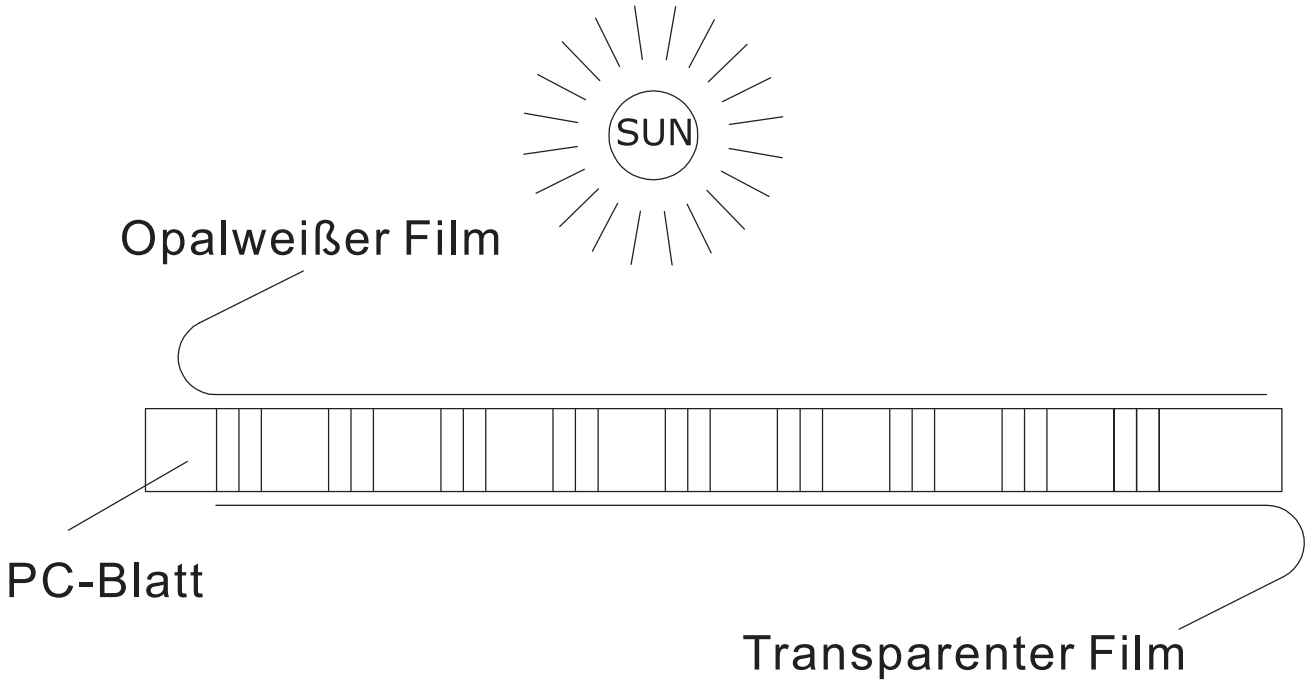
PT



Ambos os lados da chapa de PC estão revestidos com uma película fina; a película de um dos lados é transparente e a do outro é branca opalina. O lado da chapa com proteção UV está revestido com a película branca opalina e tem de ficar virado para o sol.

POLYCARBONATPLATTE

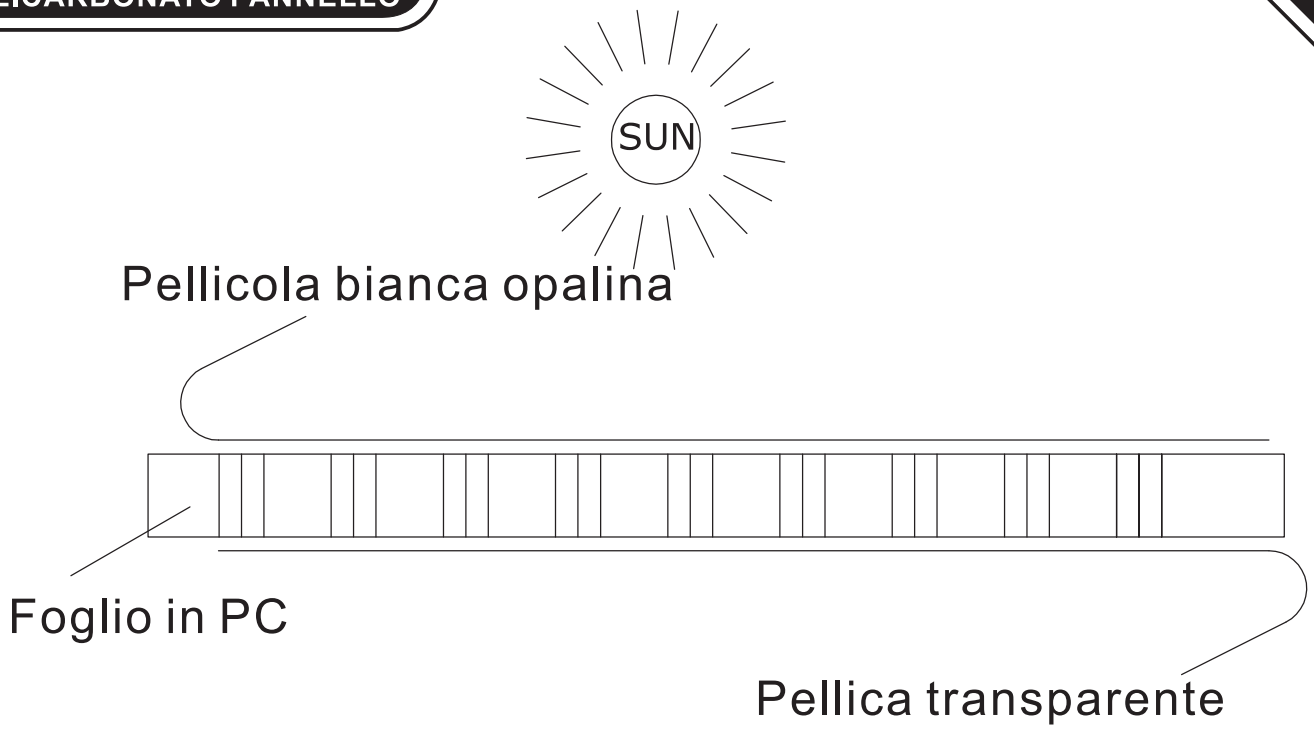
DE



Zwei Seiten des PC-Blatts sind mit einem dünnen Film bedeckt, der Film einer Seite ist transparent, der Film einer anderen ist opalweiß. Die UV-geschützte Seite des Blattes ist mit opalweißem Film bedeckt und muss der Sonne zugewandt sein.

POLICARBONATO PANNELLO

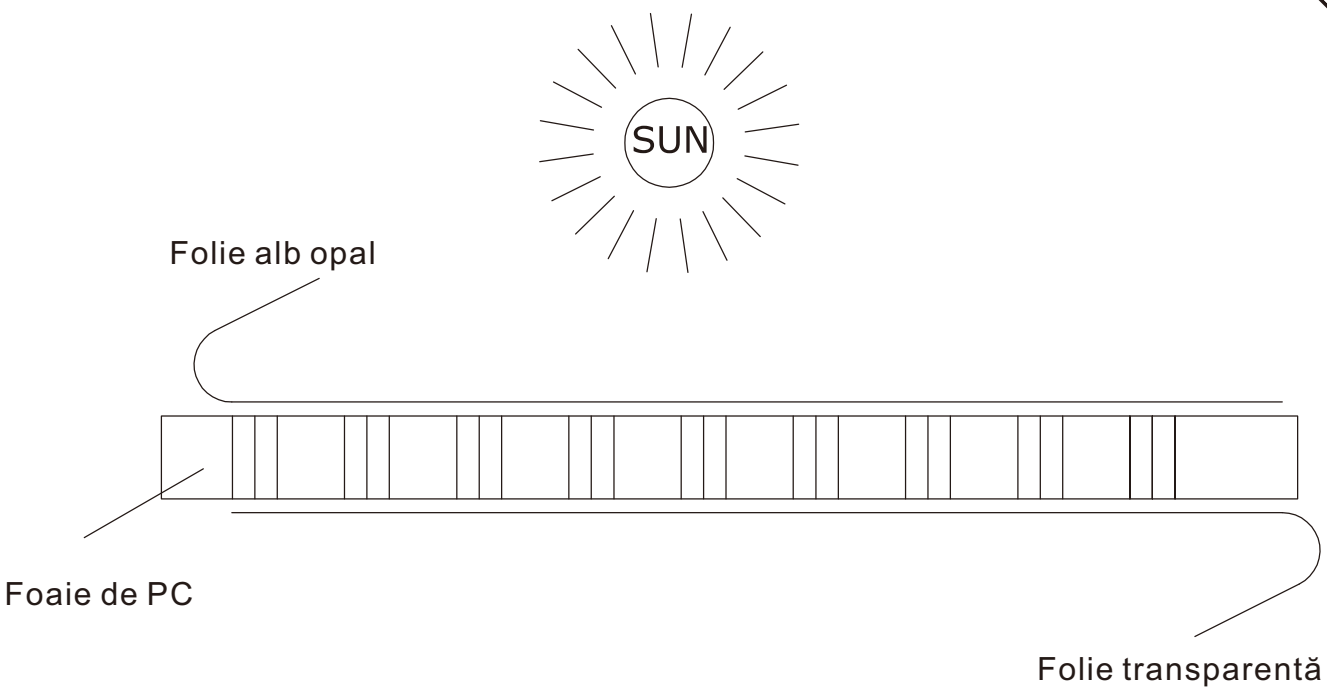
IT



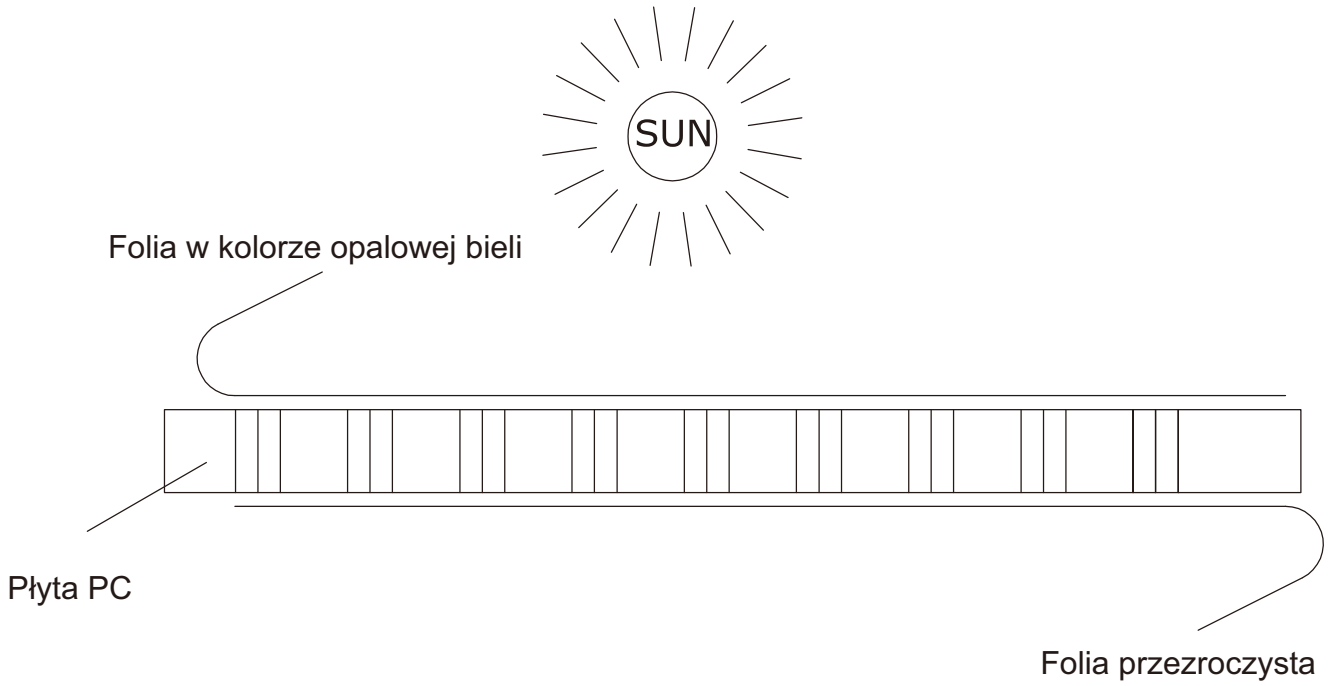
Due lati del foglio in PC sono ricoperti da pellicola sottile. La pellicola di un lato è trasparente, la pellicola di un altro è bianca opaca. Il lato protetto dai raggi UV del foglio ricoperto da una pellicola bianca opalina deve essere rivolto verso il sole.

PREGĂTIREA ASAMBLĂR

RO

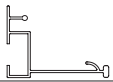
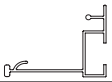


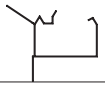
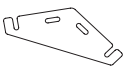
Ambele fețe ale foii de PC sunt acoperite cu o folie subțire; folia de pe o față este transparentă, iar cea de pe cealaltă față este alb opal. Fața foii protejată împotriva razelor UV este acoperită cu folie alb opal și trebuie orientată spre soare.



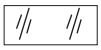
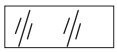
Obie strony płyty PC pokryte są cienką folią – z jednej strony jest to folia przezroczysta, a z drugiej – folia w kolorze opalowej bieli. Strona płyty zabezpieczona przed promieniowaniem UV jest pokryta folią w kolorze opalowej bieli i musi być skierowana w stronę słońca.

Box 1/2

Part No.	Part	Qty
01		1
02		2
03		4
1		2
2		1
5		1
6		1
7		1
9		1
10		2
11		2
12		1
14		1
15		1
16		1
17		1
19		1
20-1		1
20-2		1
22		2
23		2

Part No.	Part	Qty
24		1
25		1
26		2
27		1
30		2
31		1
32		1
33		1
34		1
35		1
36		1
39		1
40		1
41		1
52		139
W4		1
B2		8
B15		1
B18		2
B19		1
F3		12

Part No.	Part	Qty
F4		**2**
F8		1
F9		1
F10		60
F13		16
F14		1
S9		1
S8		1
S10		**2**
48		**2**
49		**1**
50		**1**
51		**2**

Box 2/2		
Part No.	Part	Qty.
Q1		3
Q2		2
Q3		2
Q4		1
Q5		1
Q6		1
Q7R		1
Q8L		1
Q9		2
Q10		1
Q11L		1
Q11R		1

EN_If you meet some difficult during the assembly, please loosen the relevant screws for adjustment first, and then tighten the screws again.

FR_Si vous rencontrez des difficultés lors du montage, veuillez d'abord desserrer les vis correspondantes pour les ajustements, puis les resserrer.

ES_Si encuentra alguna dificultad durante el montaje, primero afloje los tornillos correspondientes para ajustar, y luego vuelva a apretarlos.

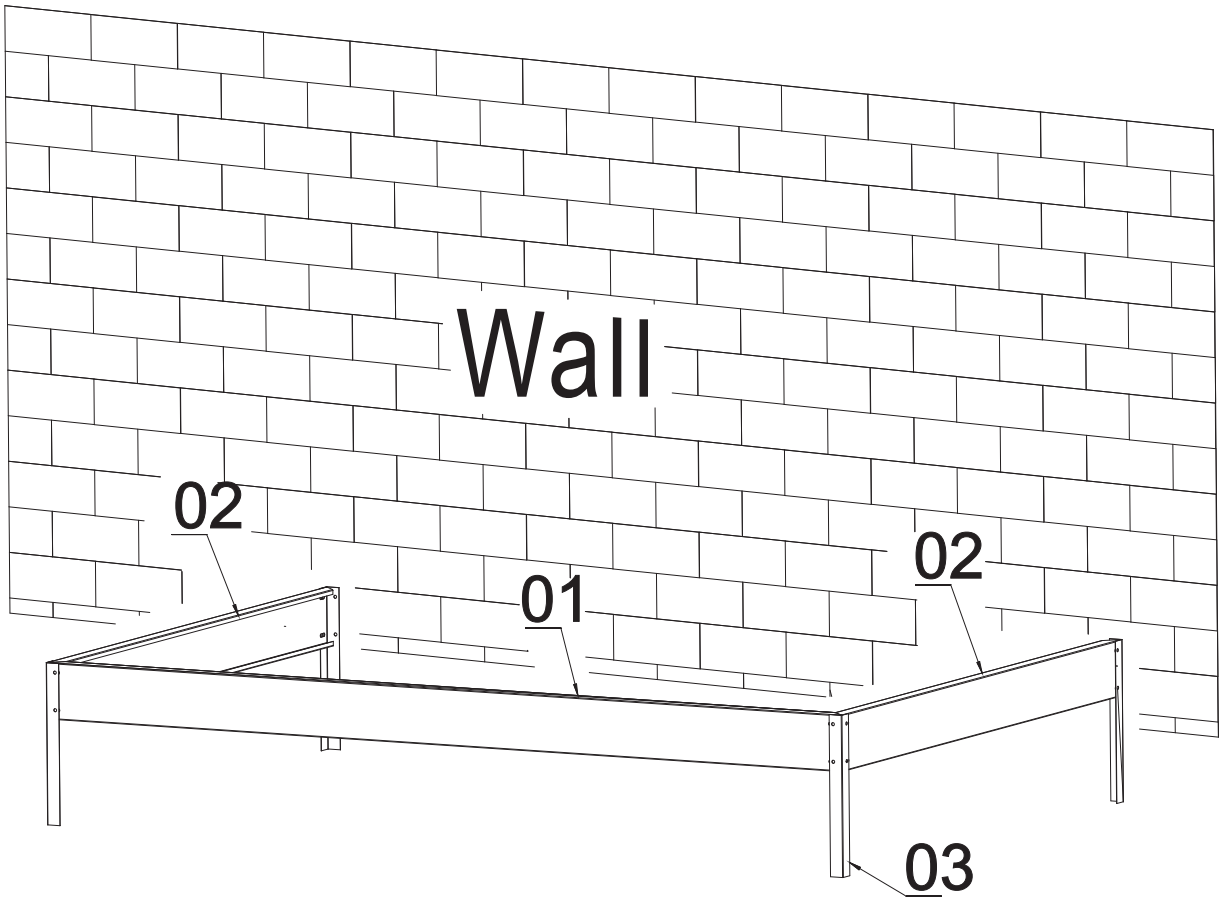
PT _Caso encontre alguma dificuldade durante a montagem, por favor, desaperte primeiro os parafusos em questão para efetuar o ajuste e, em seguida, volte a apertá-los.

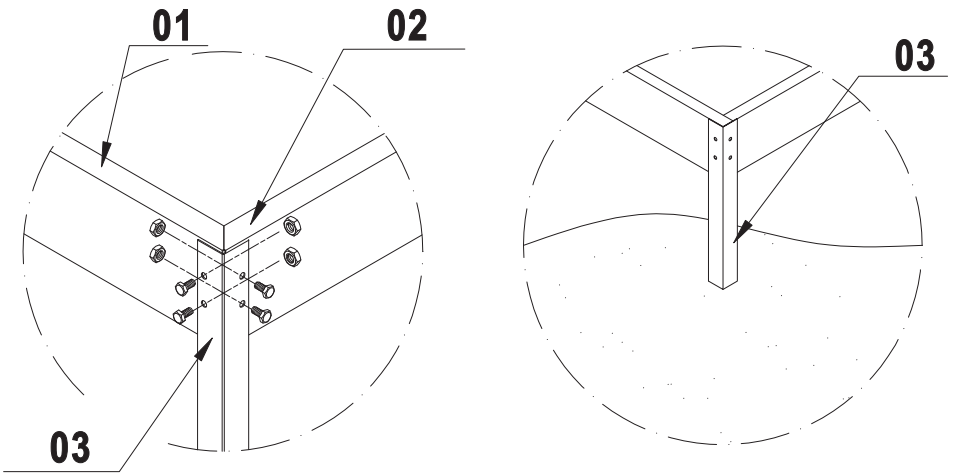
DE_Wenn Sie während der Montage auf Schwierigkeiten stoßen, lösen Sie bitte zuerst die entsprechenden Schrauben zur Einstellung und ziehen Sie die Schrauben dann wieder fest.

IT_In caso di difficoltà durante il montaggio, allentare innanzitutto le viti prima della regolazione, quindi stringere nuovamente le viti.

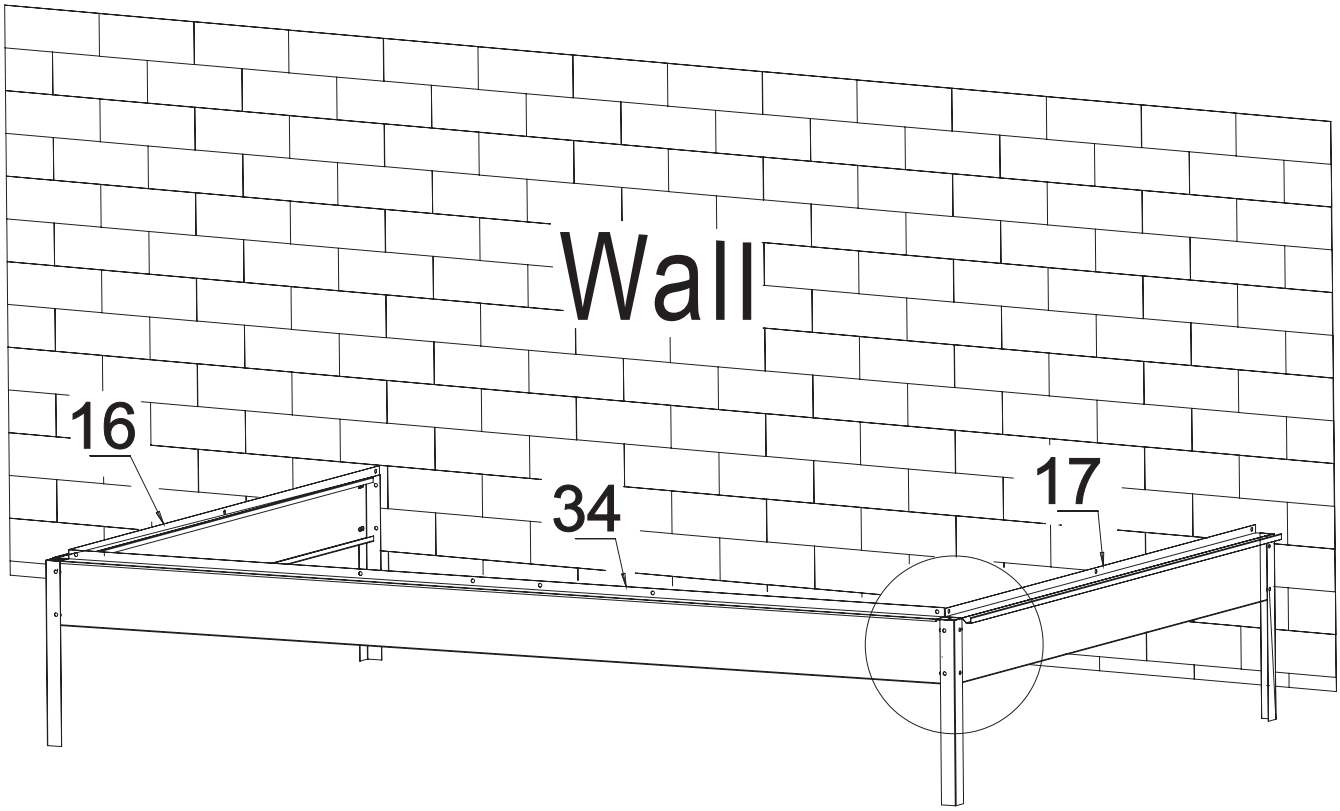
RO_Dacă întâmpinați dificultăți în timpul asamblării, vă rugăm să slăbiți mai întâi șuruburile respective pentru a efectua reglajul, apoi strângeți-le din nou.

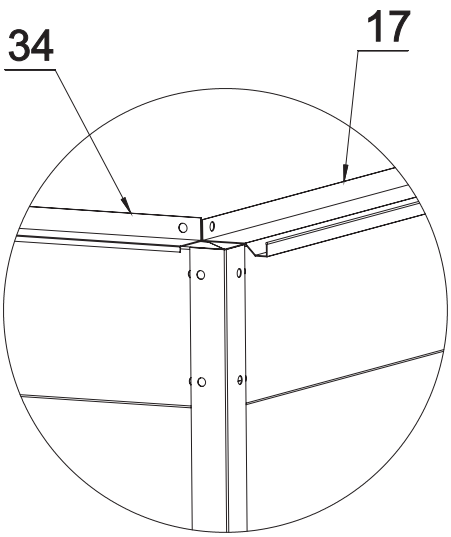
PL_Jeśli podczas montażu napotkają Państwo trudności, proszę najpierw poluzować odpowiednie śruby w celu wyregulowania, a następnie ponownie je dokręcić.



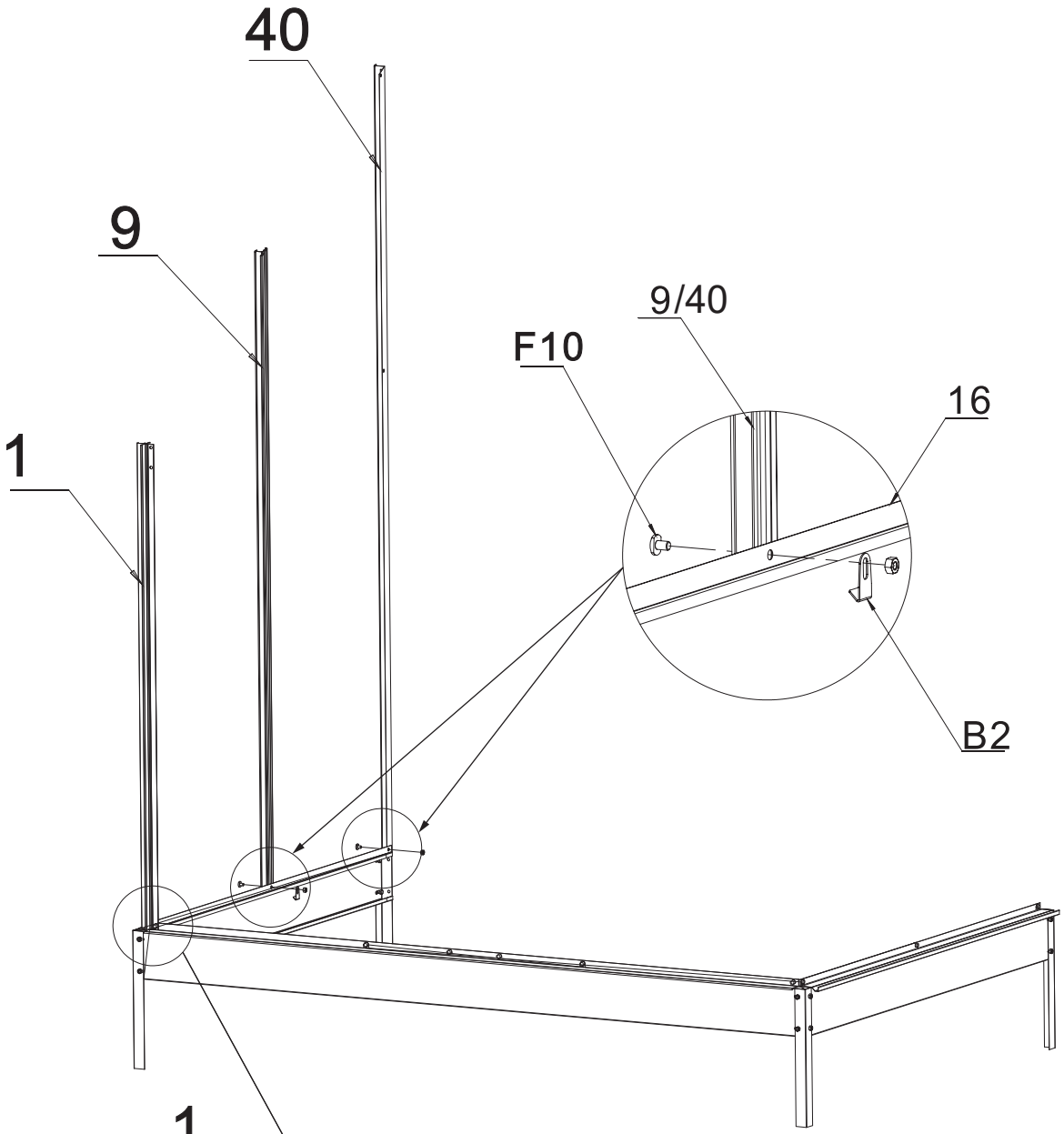


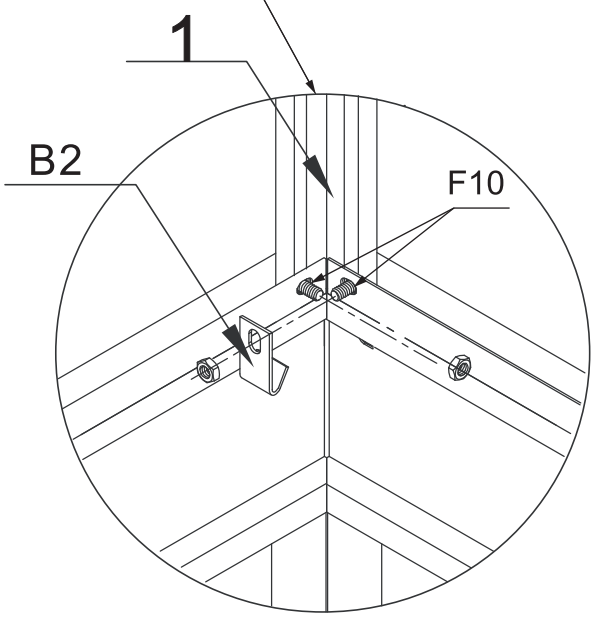
⊏⊐	02	2
⊏⊐	01	1
⌞	03	4
	F3	12



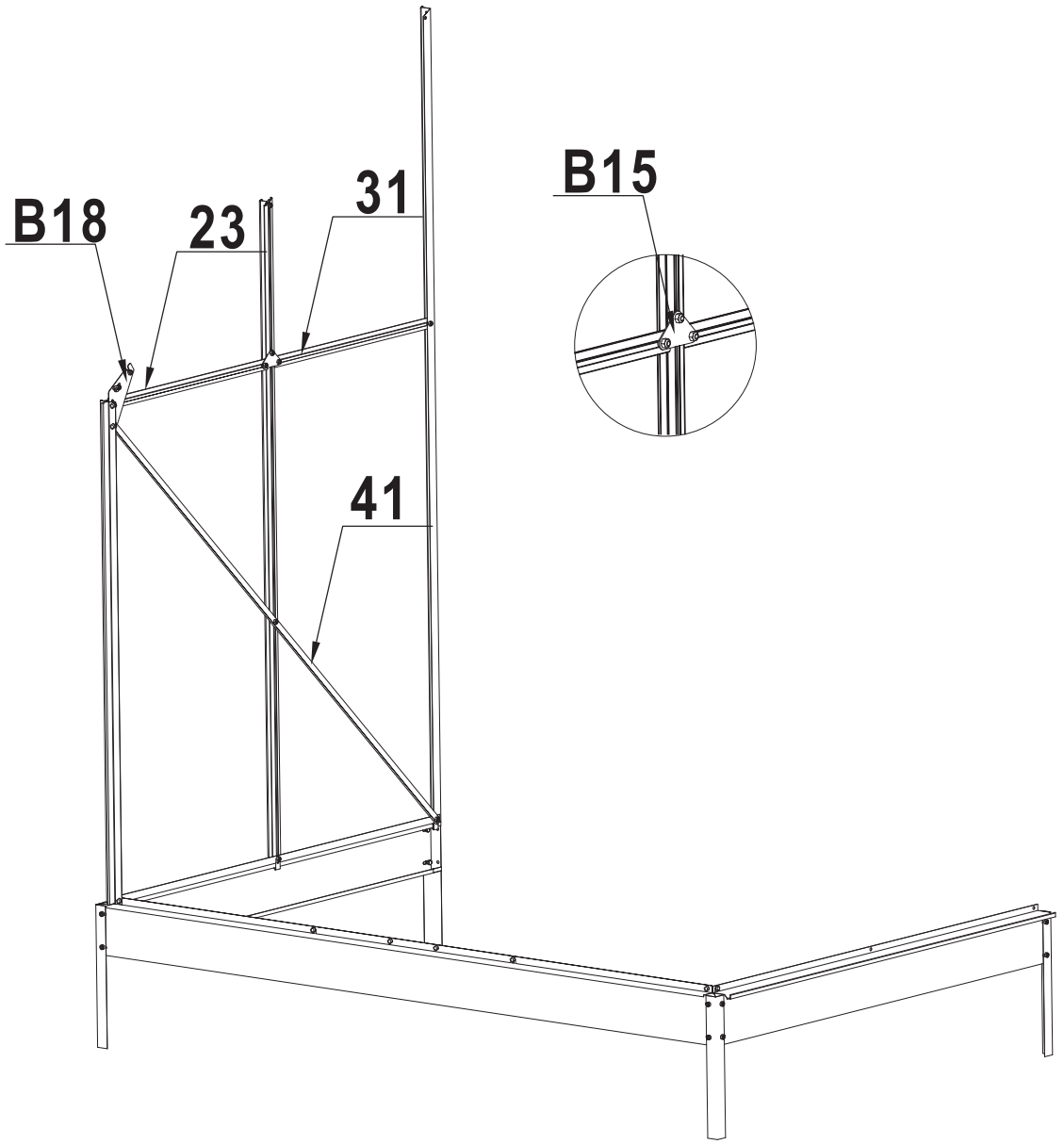


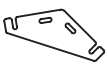
	16	1
	34	1
	17	1

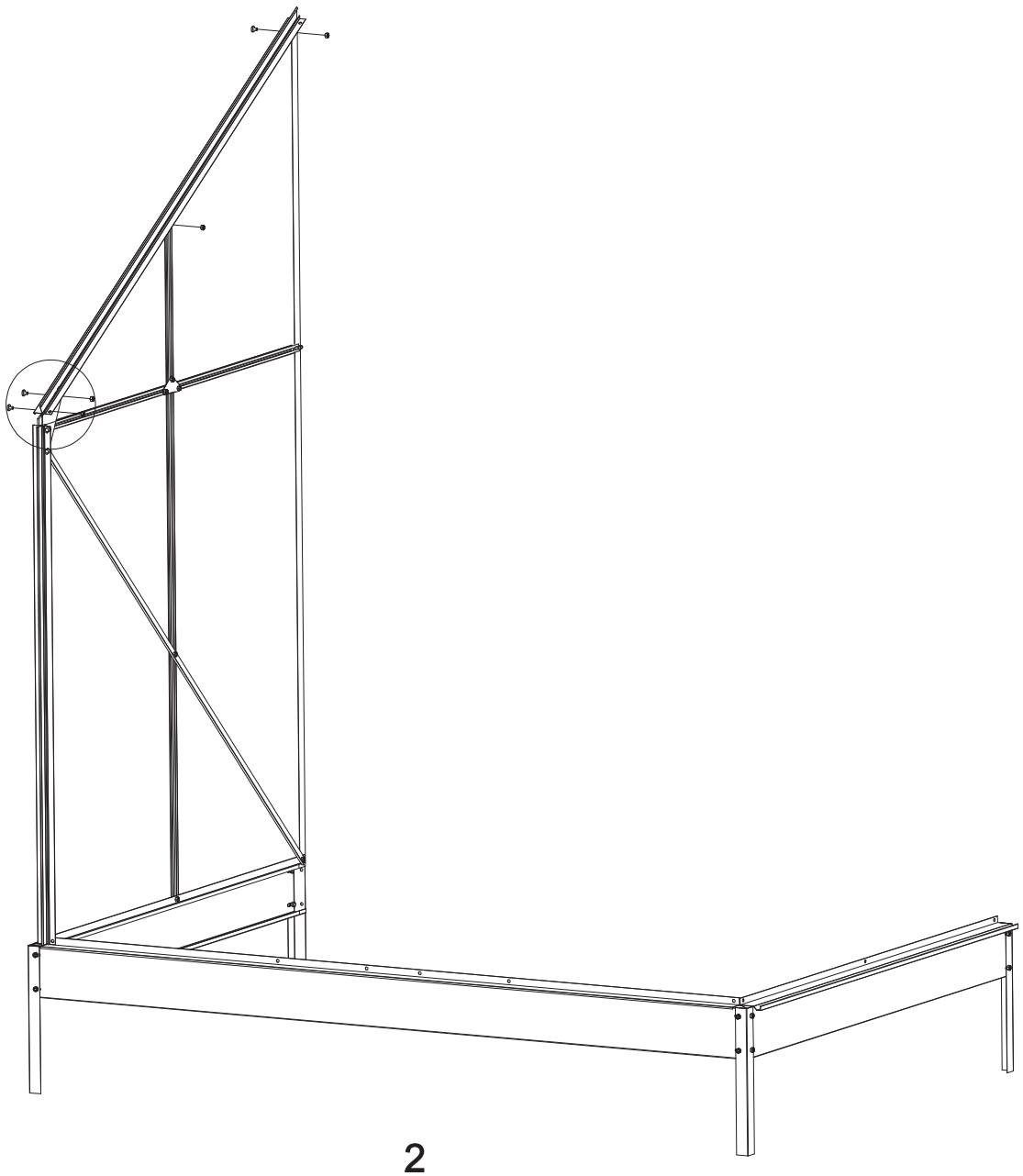


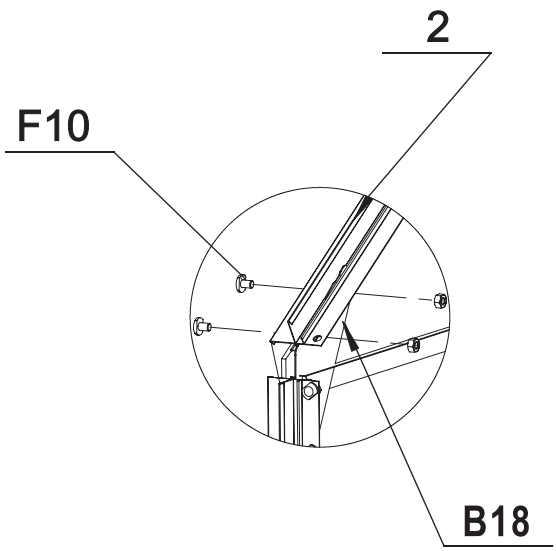


	40	1
	9	1
	1	1
	B2	3
	F10	4

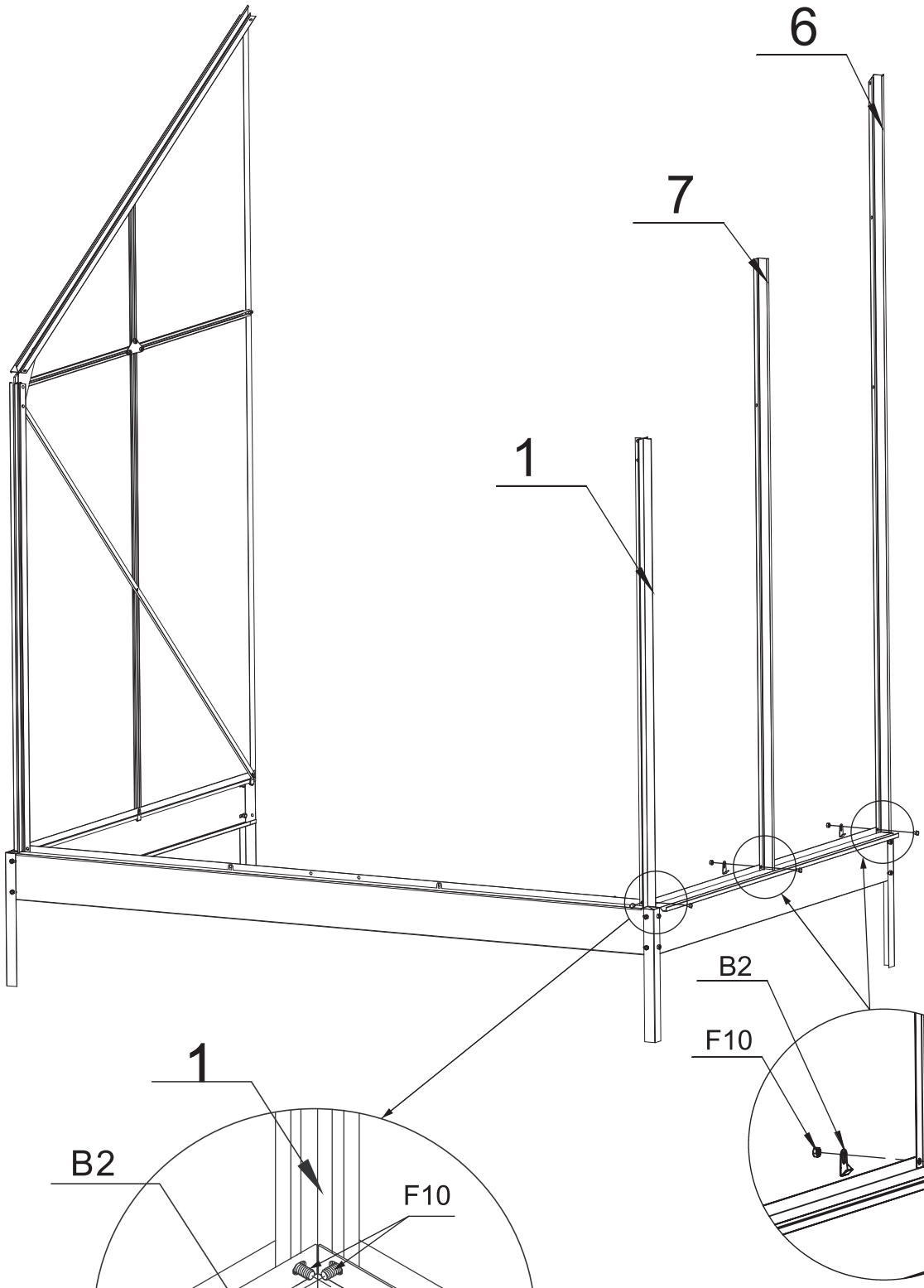


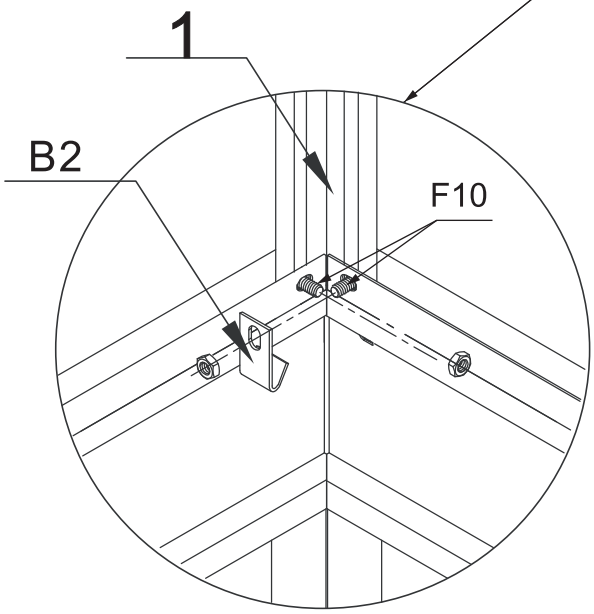
	23	1
	31	1
	B15	1
	F10	7
	B18	1
	41	1



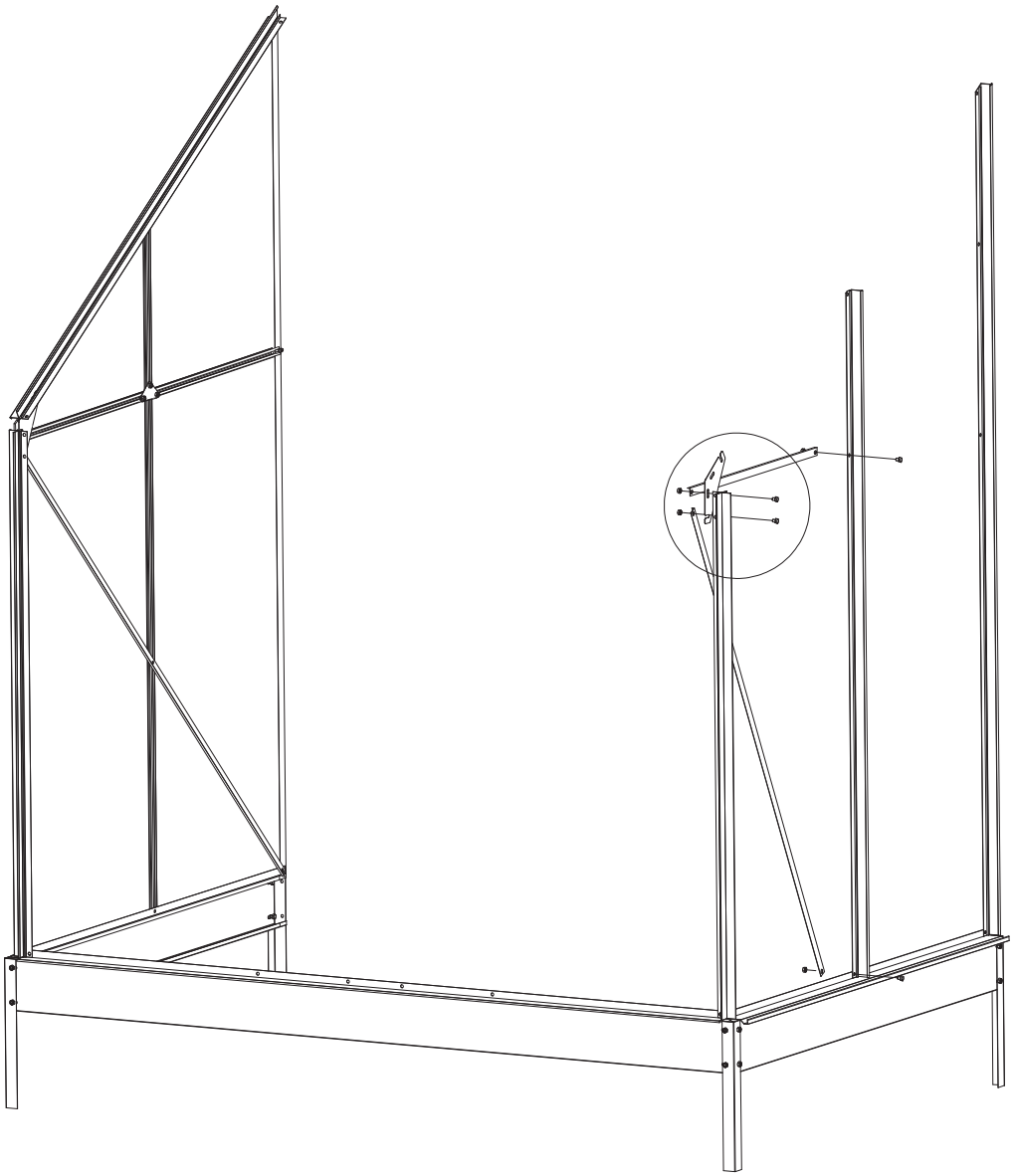


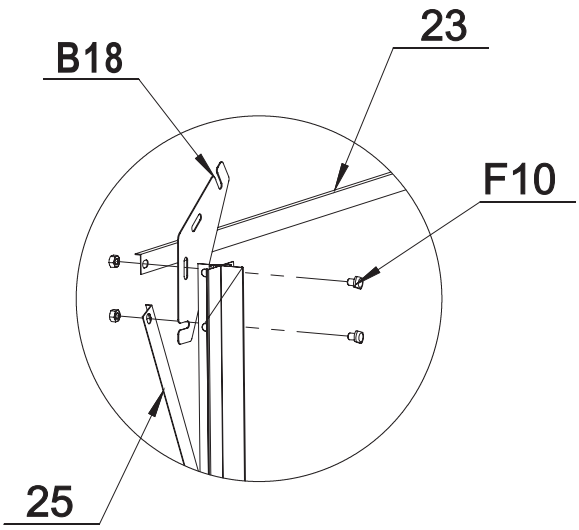
	2	1
	F10	4

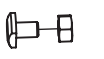
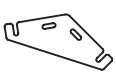


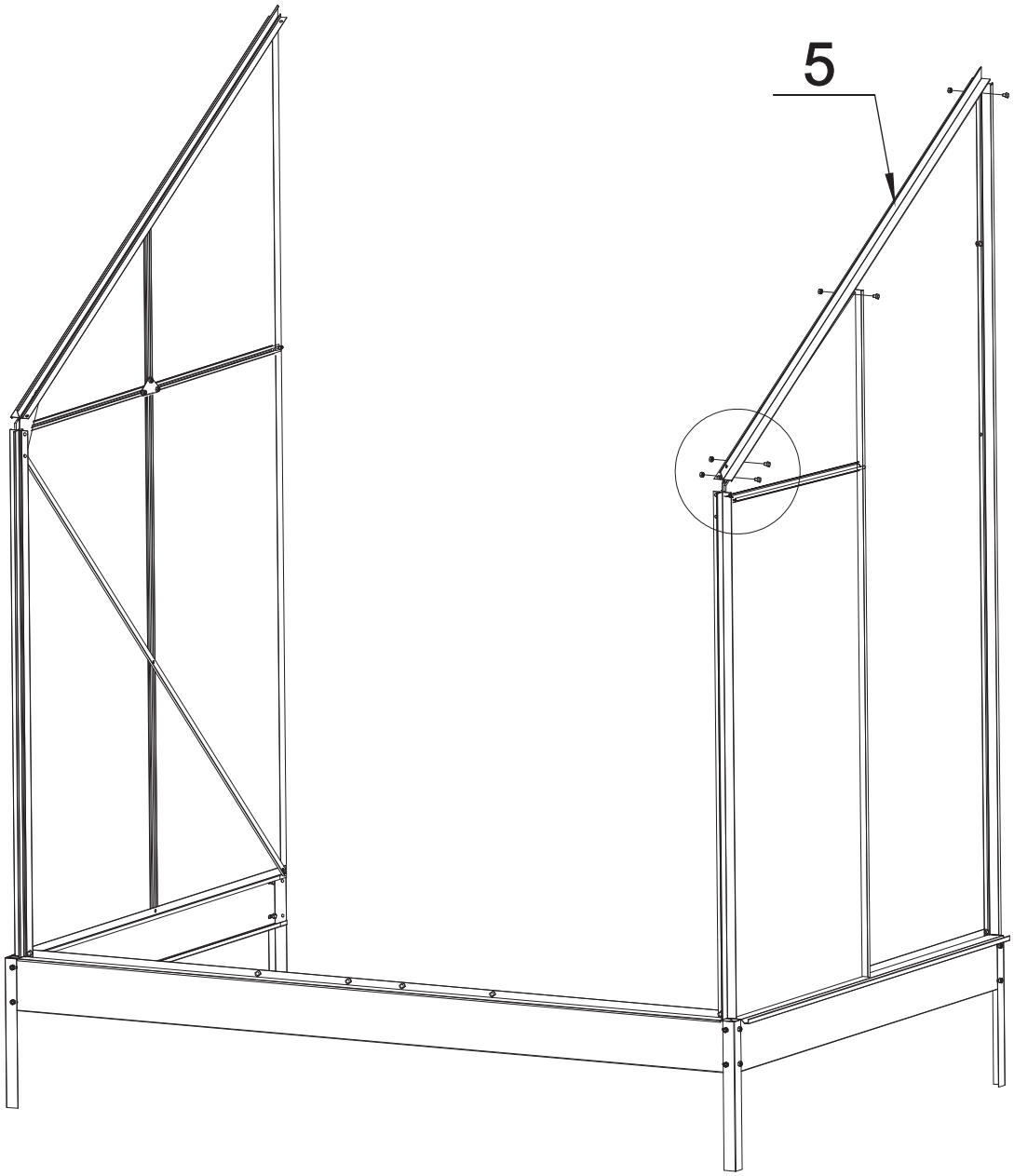


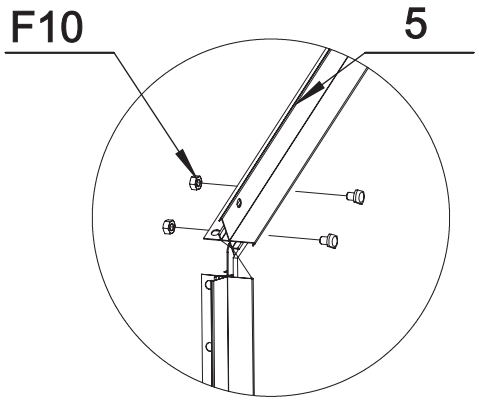
	6	1
	7	1
	B2	3
	1	1
	F10	4



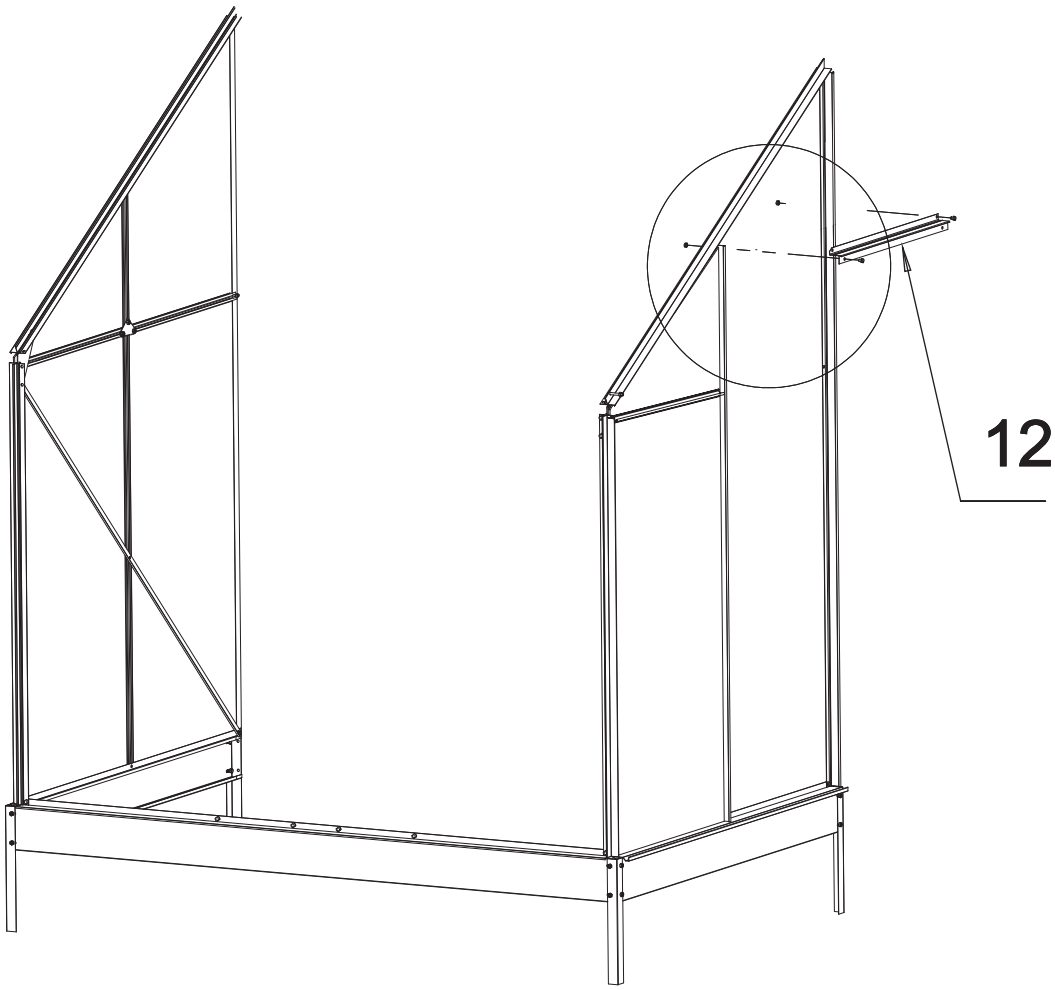


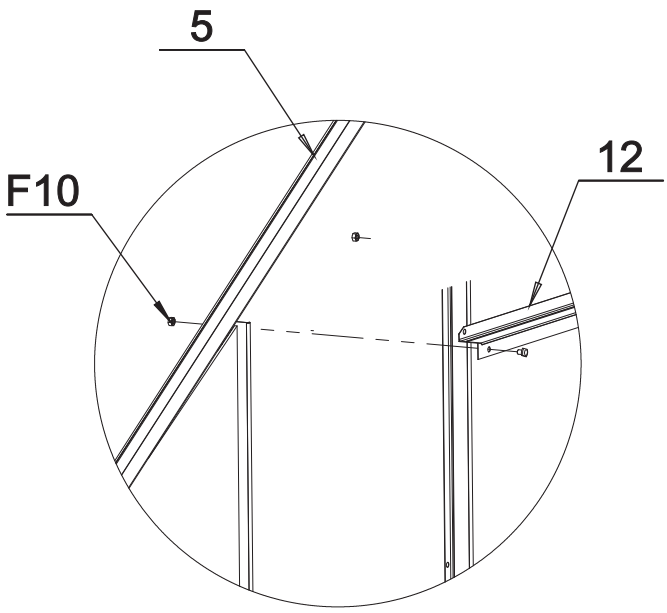
	F10	3
	B18	1
	23	1
	25	1



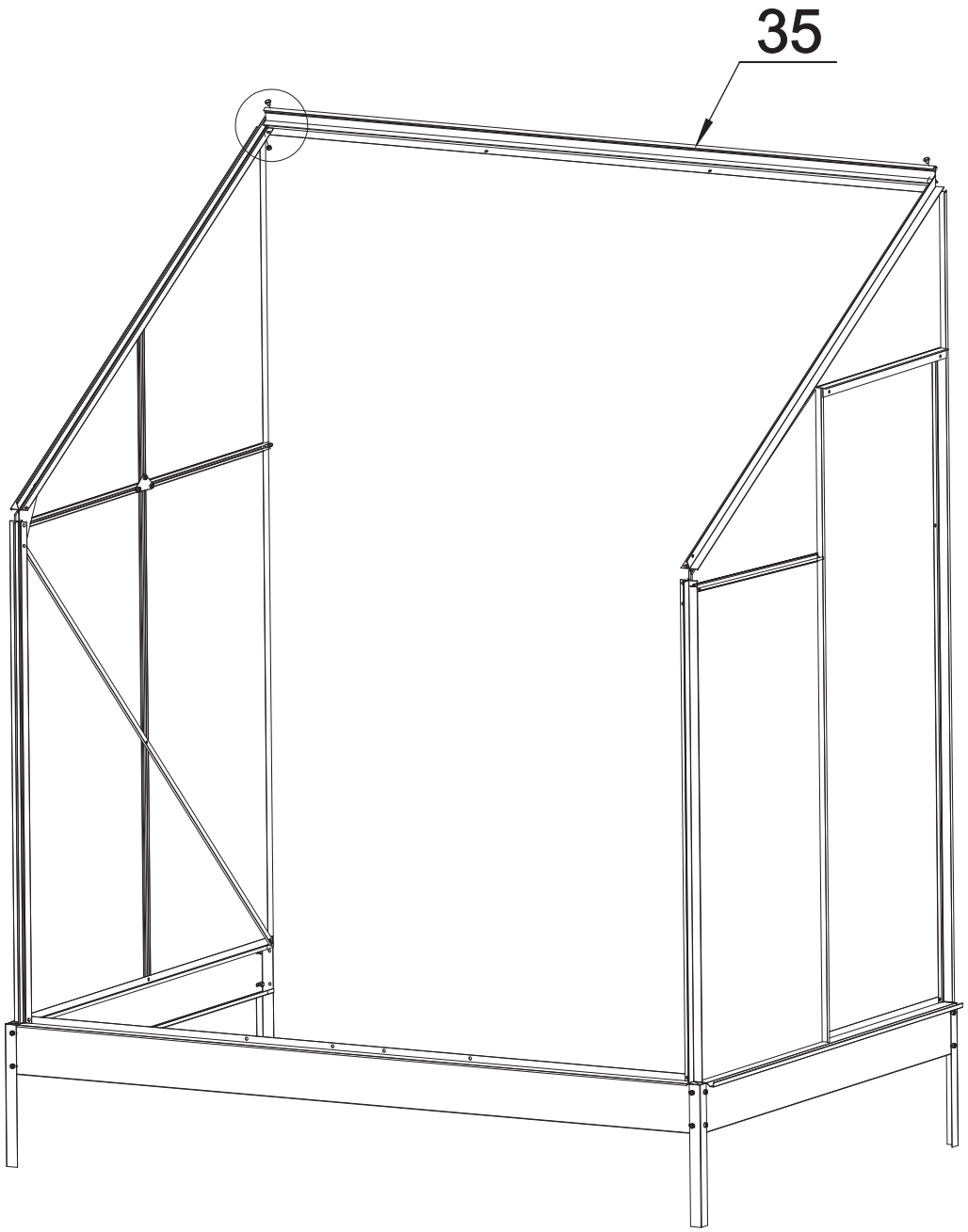


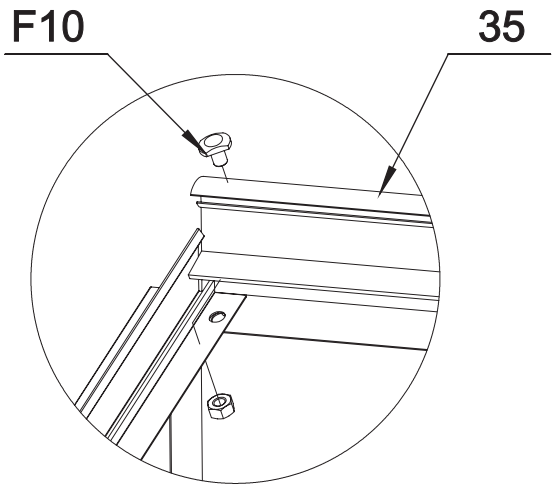
	F10	4
	5	1



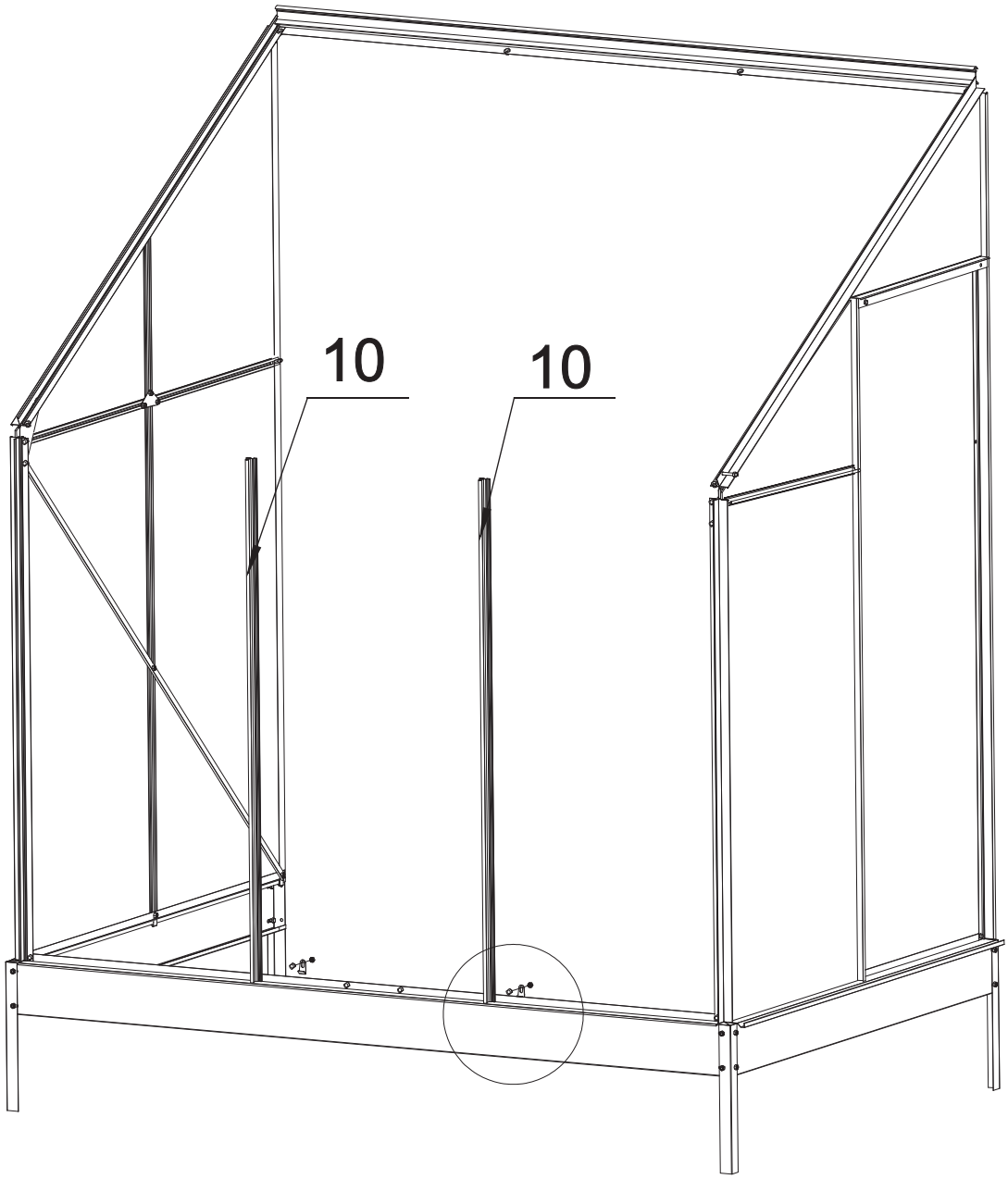


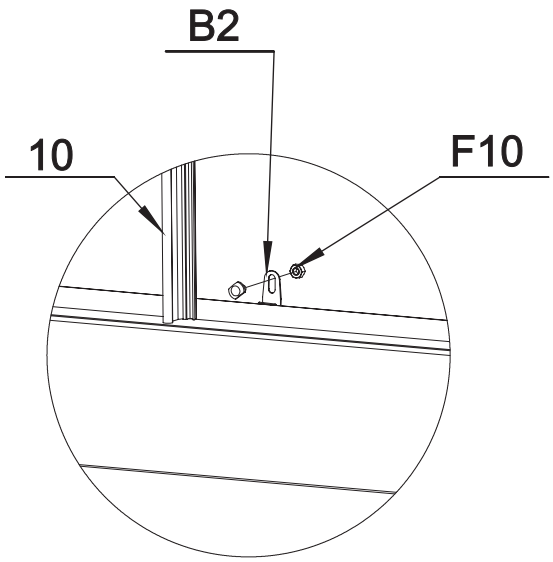
	12	1
	F10	2



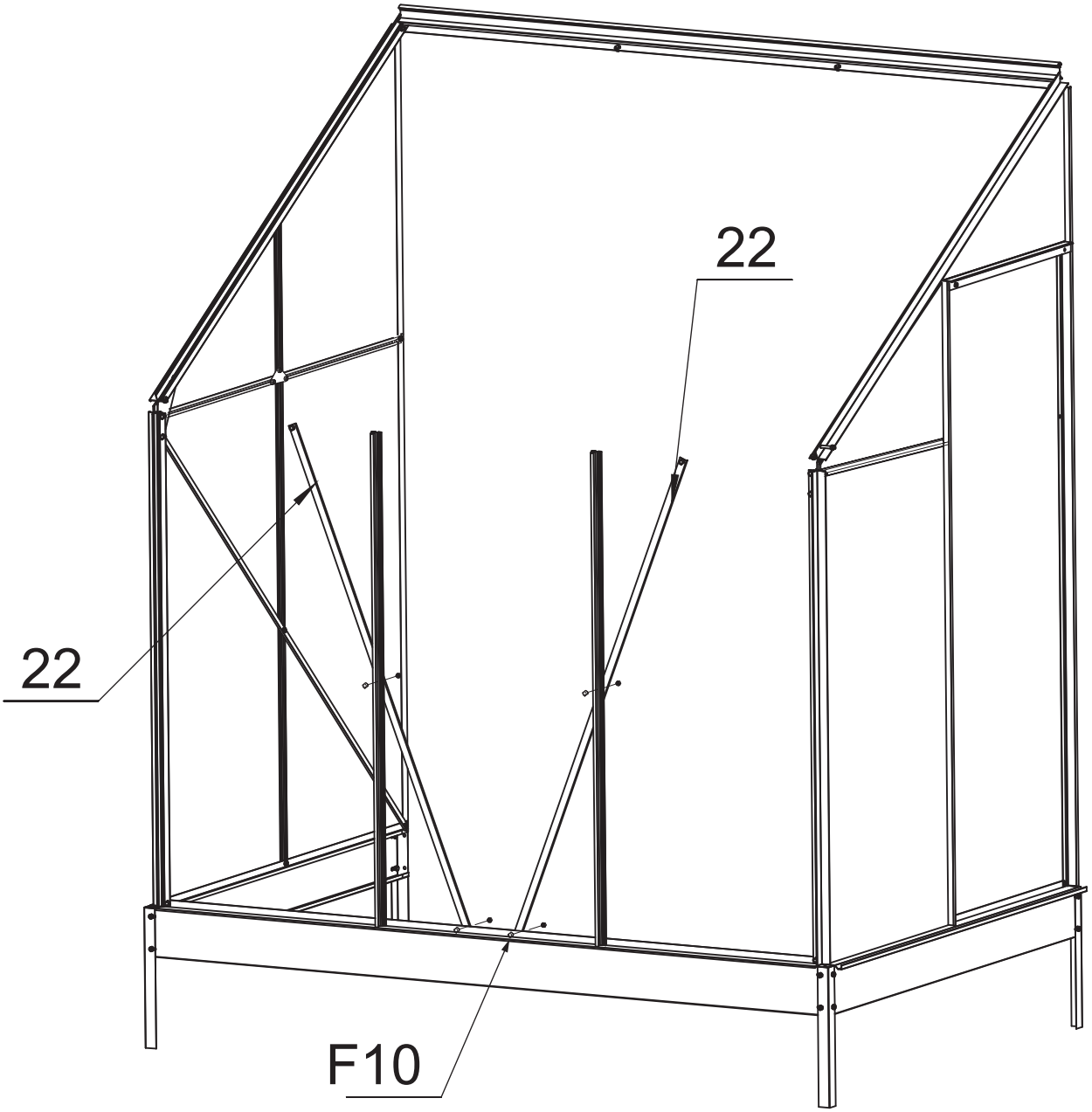


	35	1
	F10	2

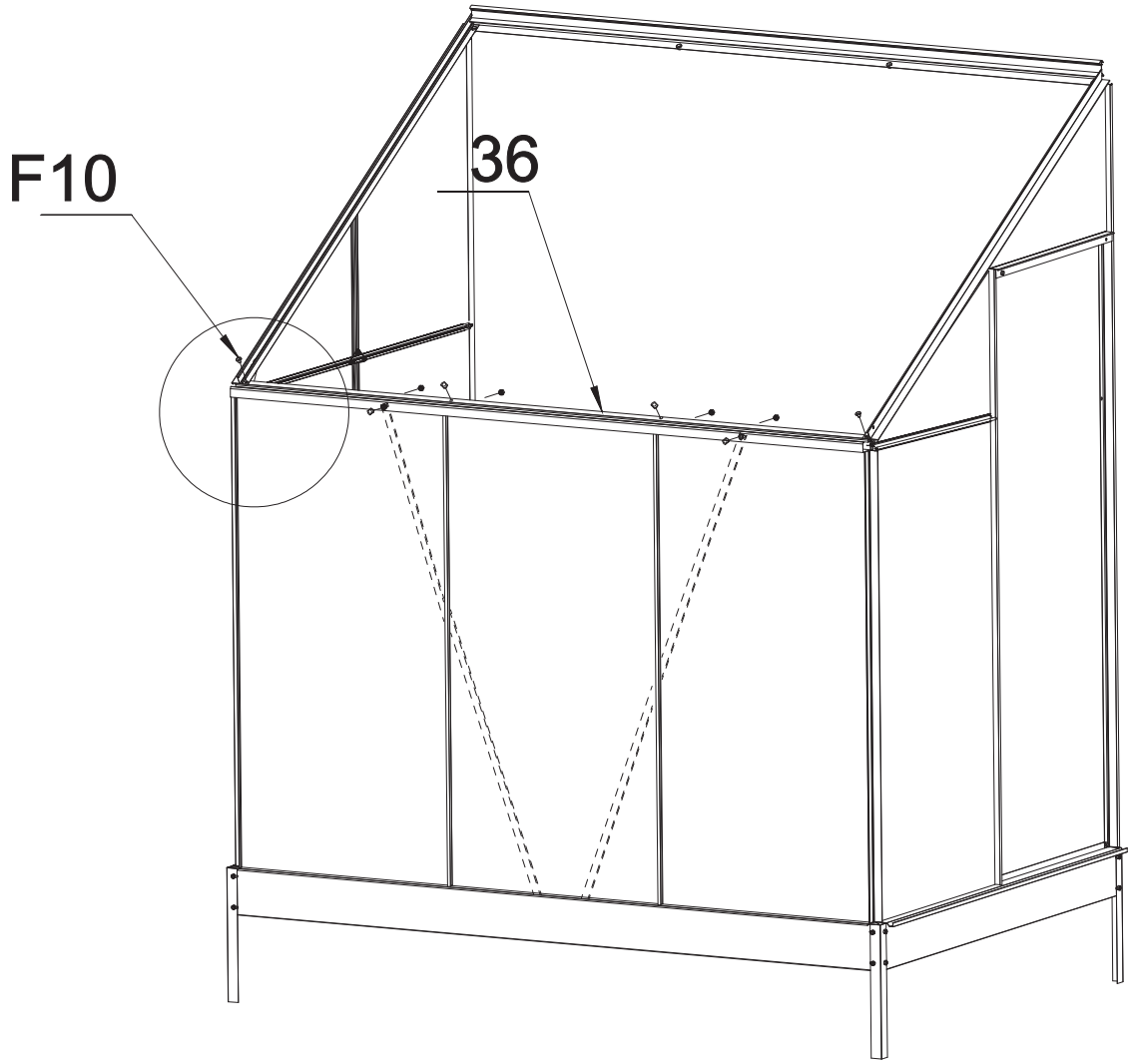


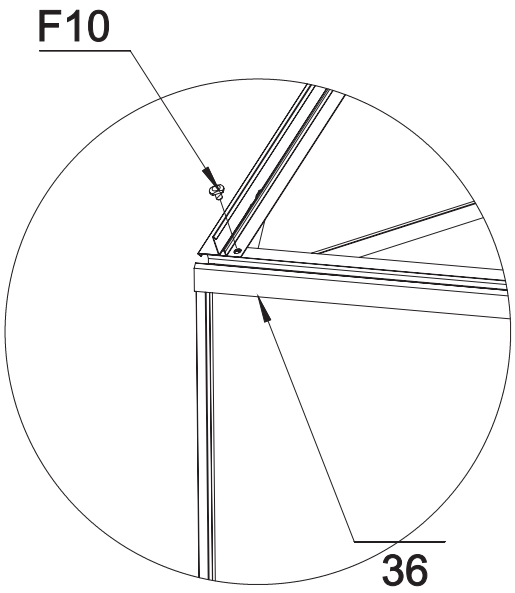


	10	2
	B2	2
	F10	2

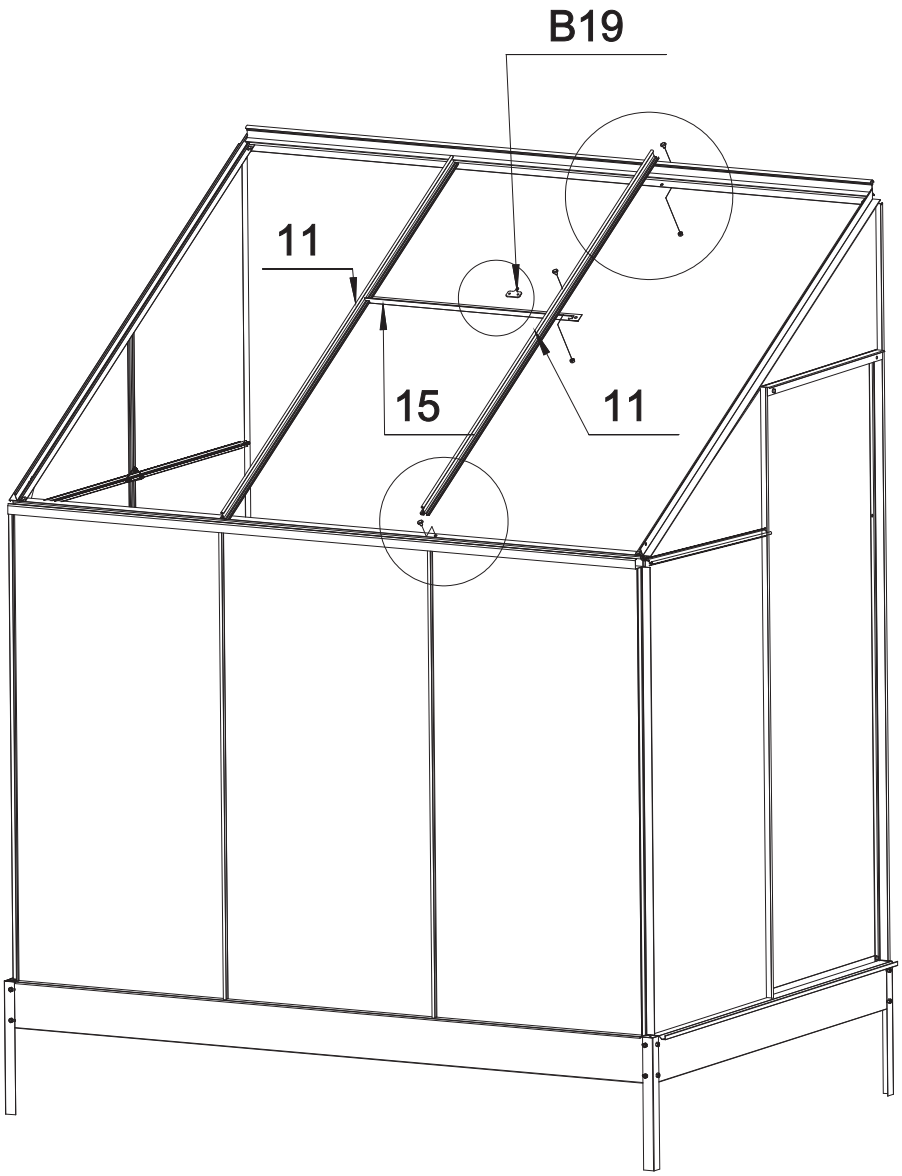


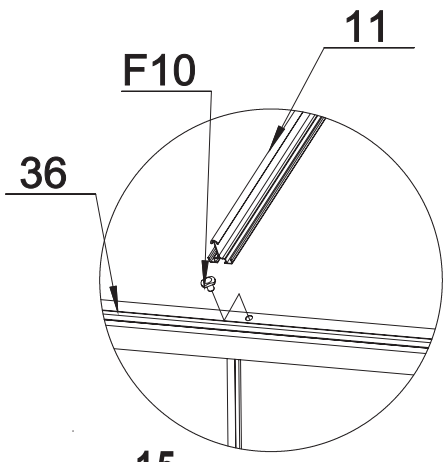
	22	2
	F10	4

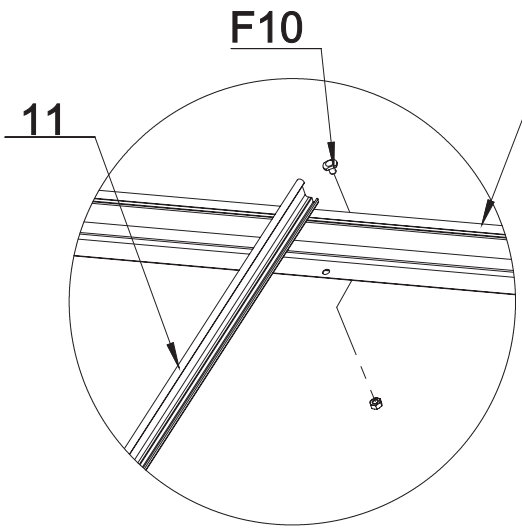


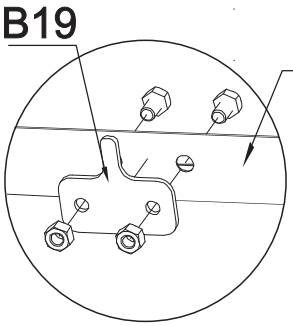


	36	1
	F10	6

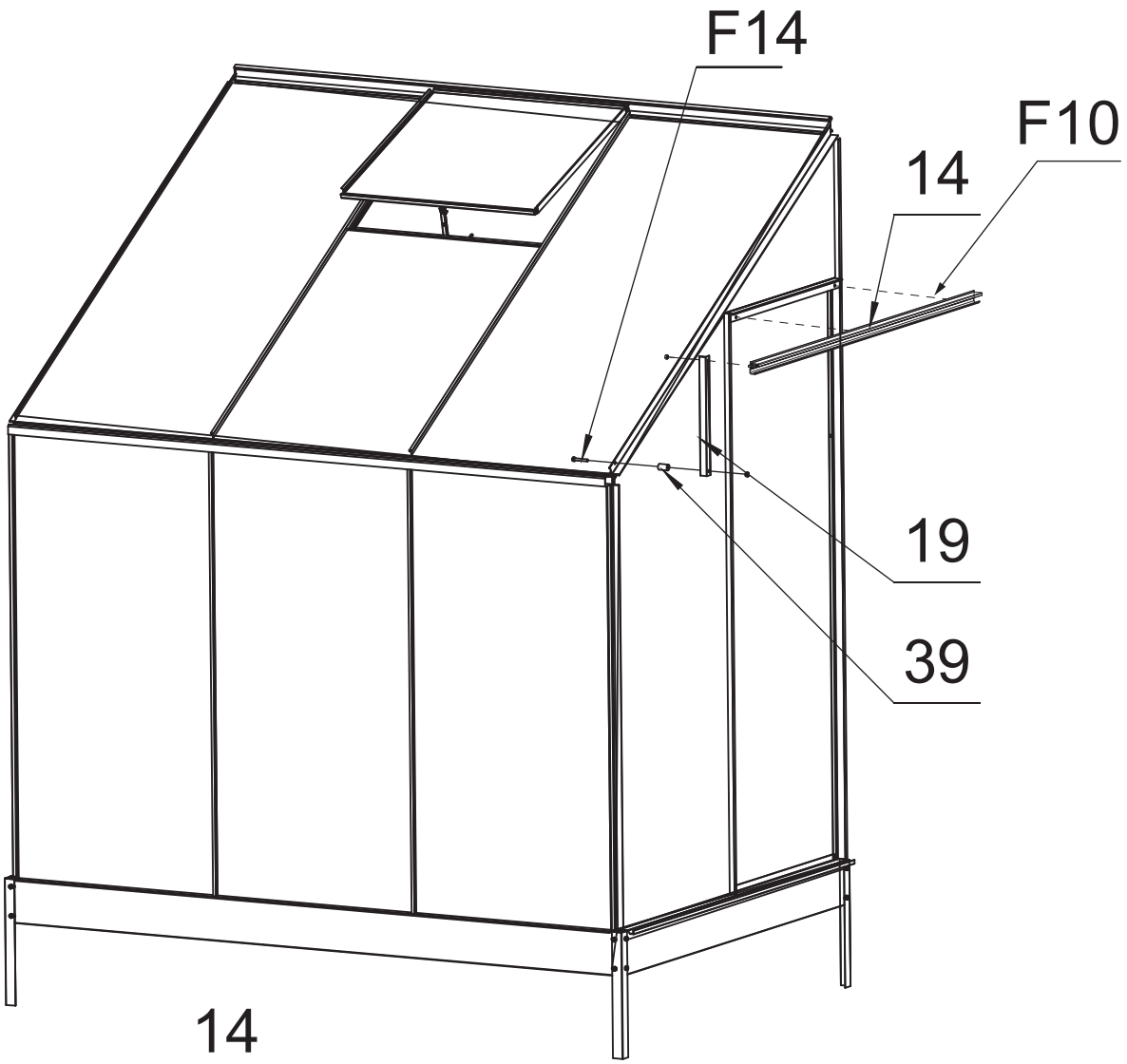


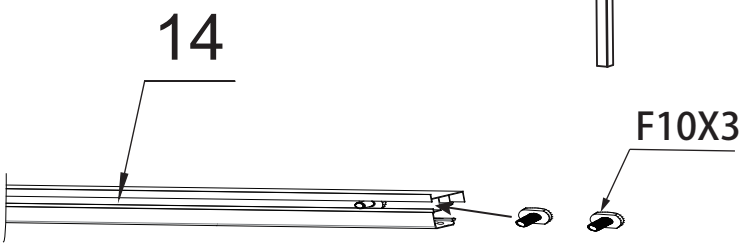




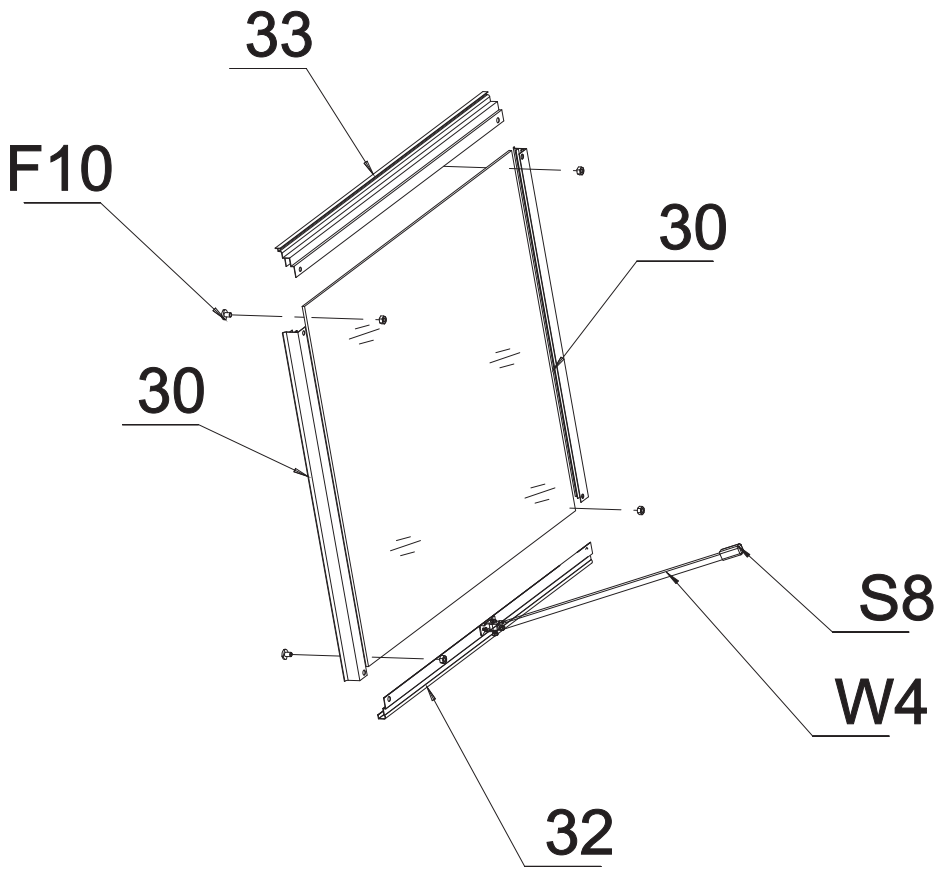


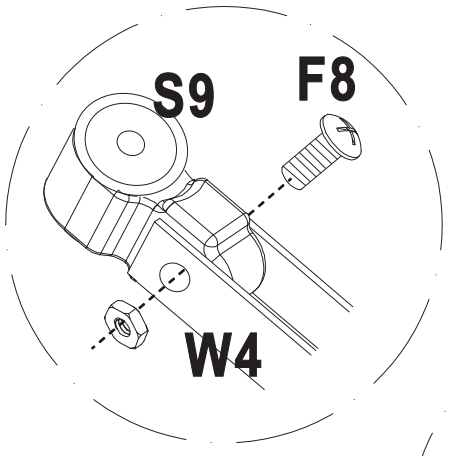
				15	1
				B19	1
				11	2
	F4	2		F10	6

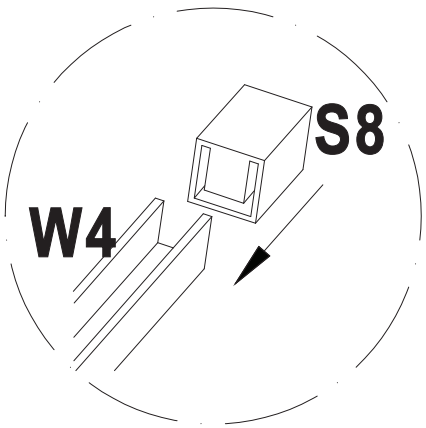


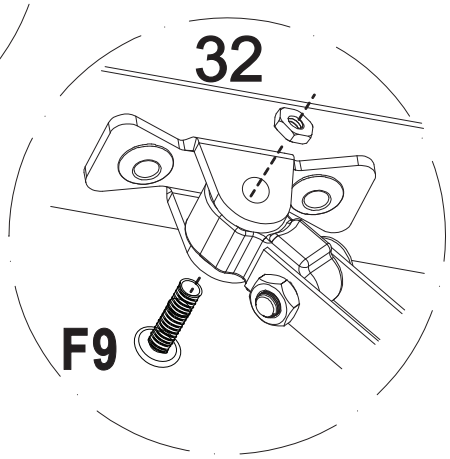


	39	1
	19	1
	14	1
	F14	1
	F10	3

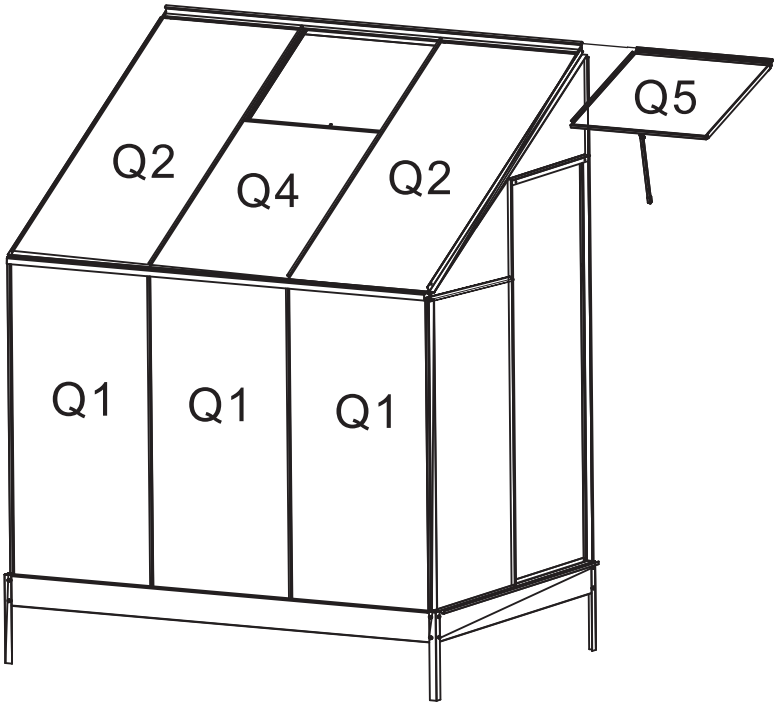


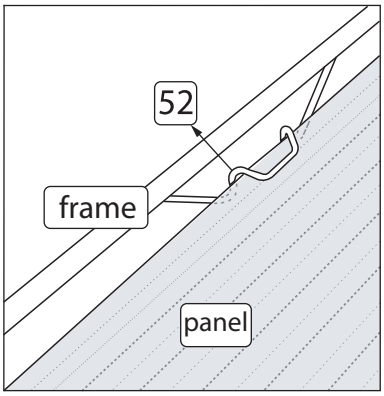


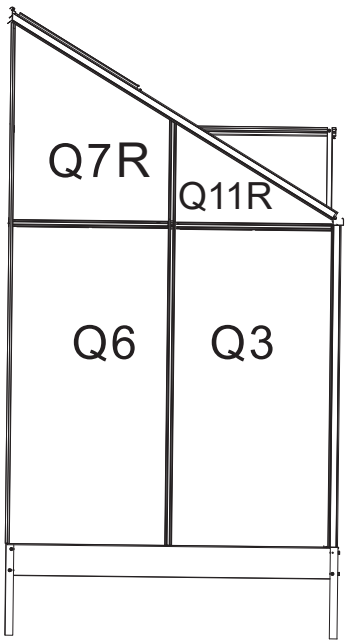


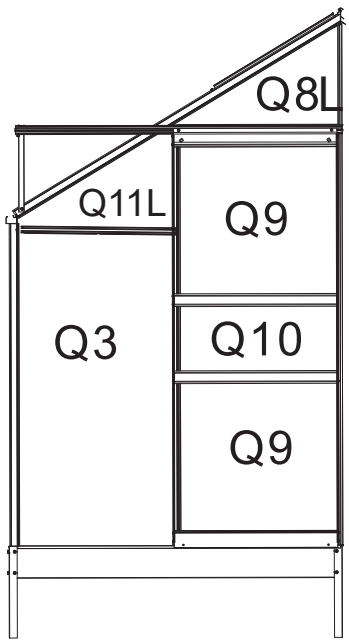


	32	1
	30	2
	33	1
	W4	1
	S8	1
	S9	1
	Q5	1
	F10	4
	F8	1
	F9	1



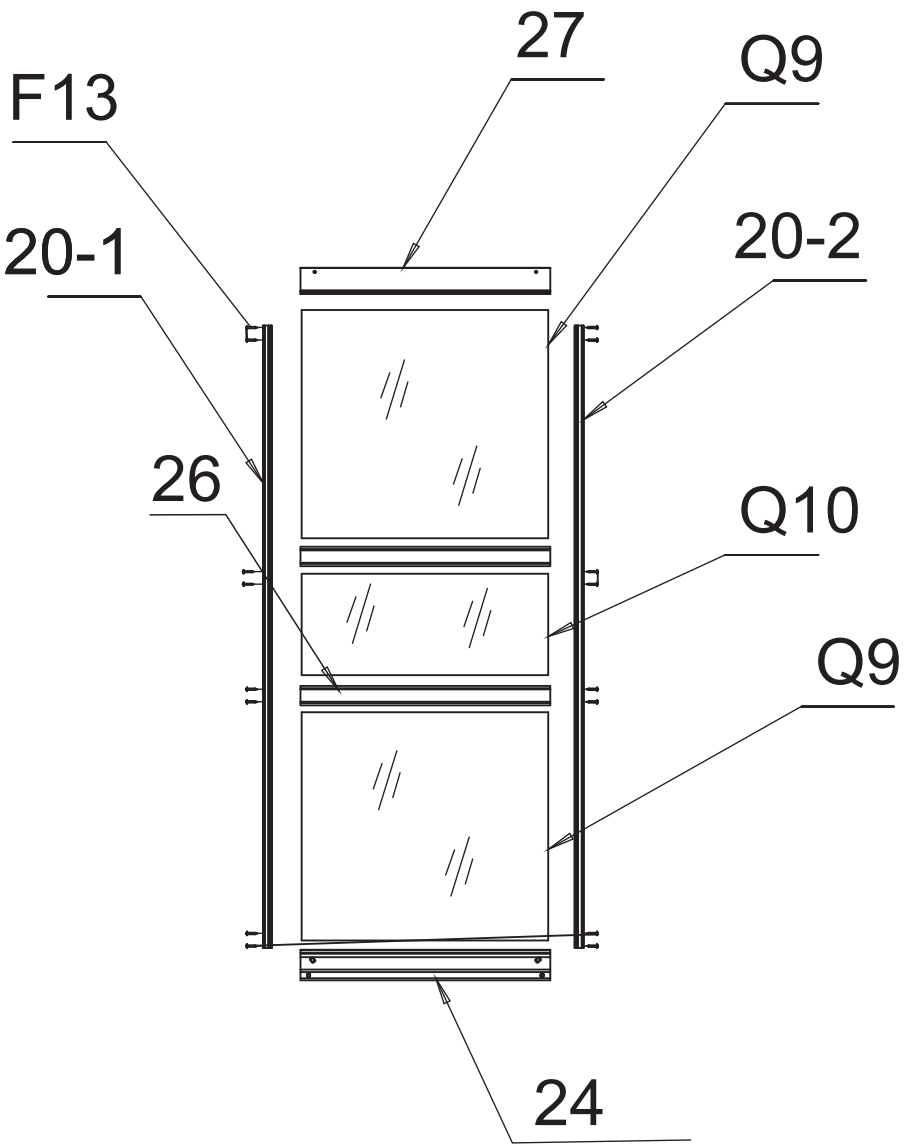




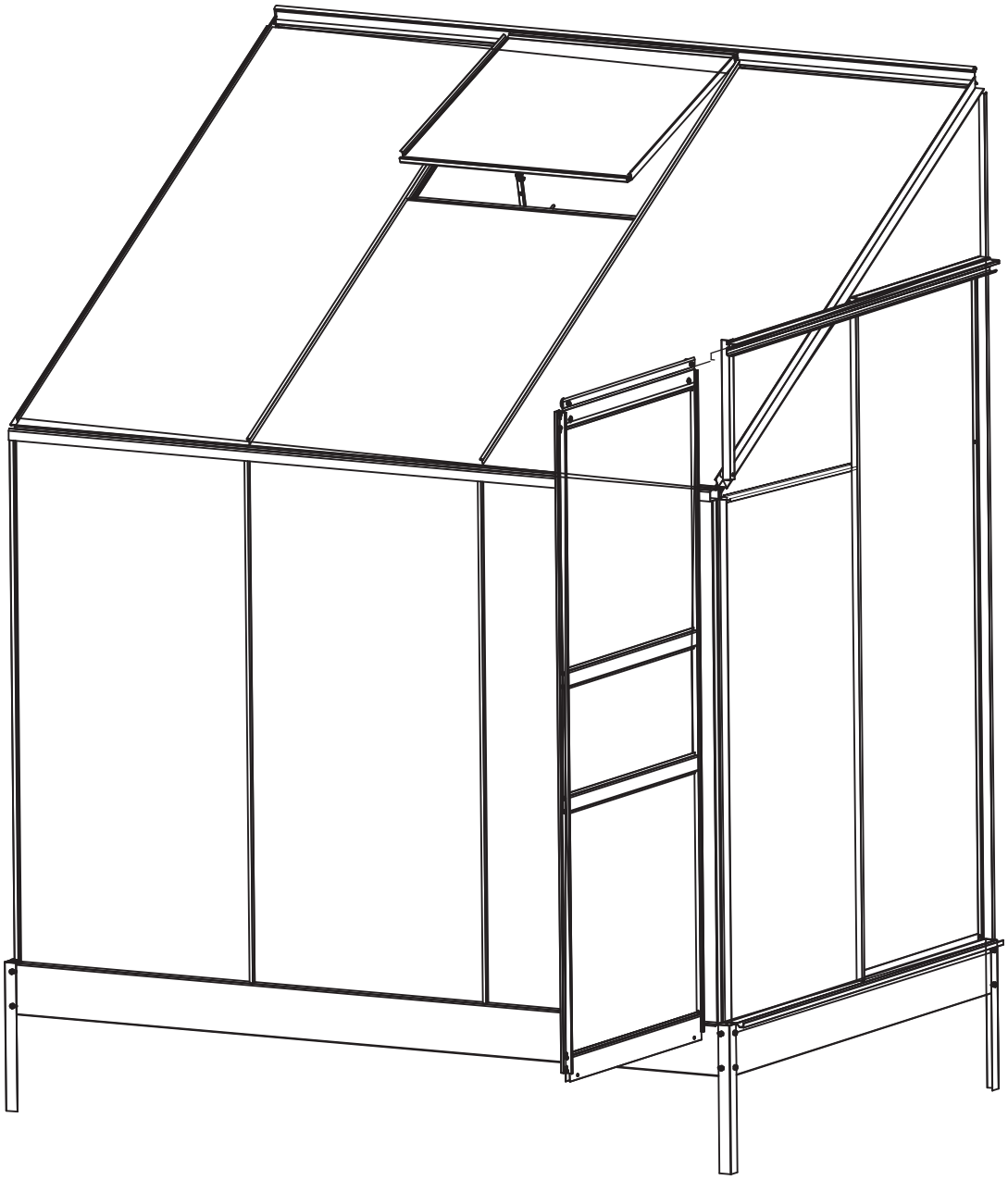


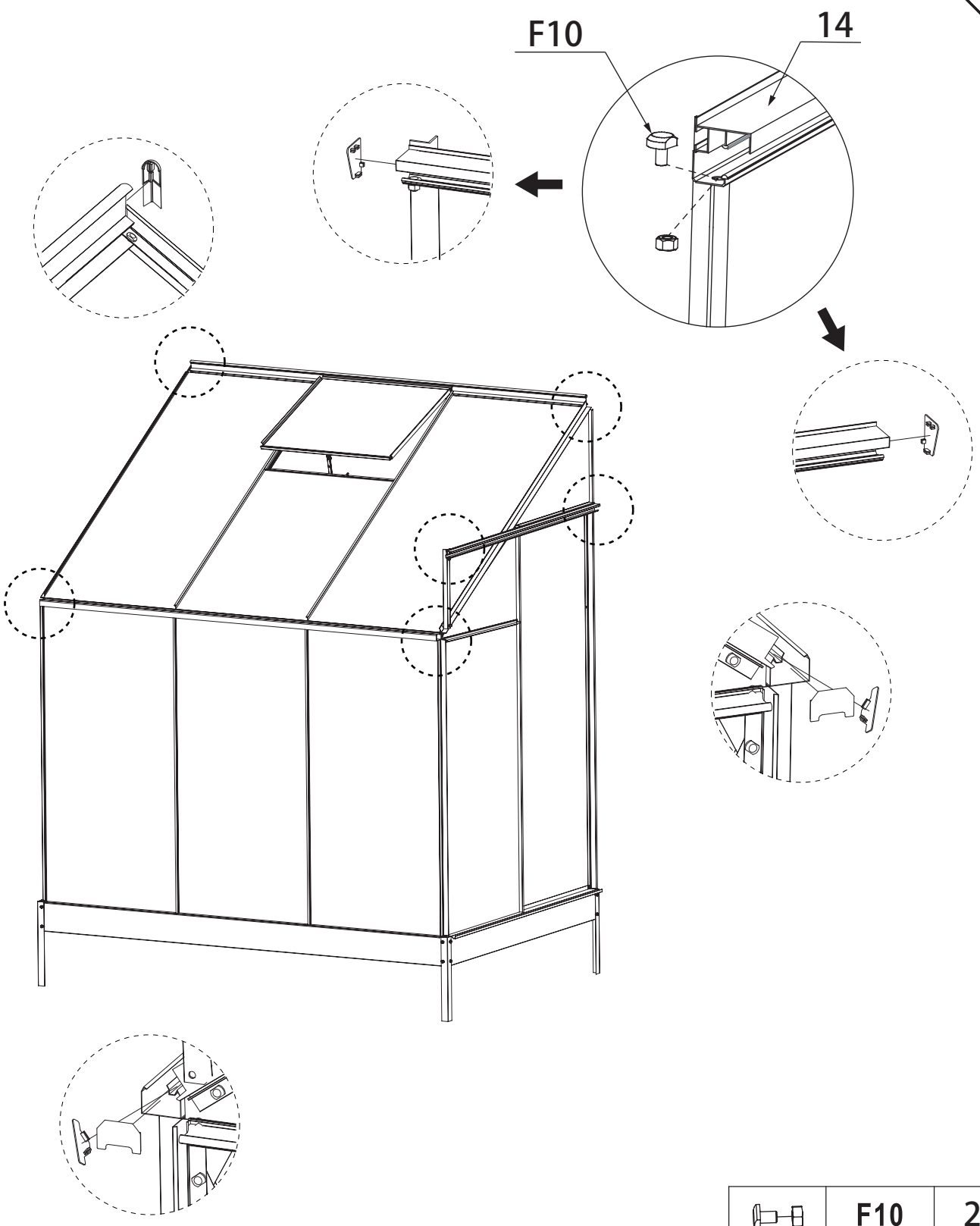
EN_1. Place the two ends of the clip into the groove of the frame.
2. Position the middle section of the clip against the hollow chamber panel.
Two edges of the clip are under the edge of the hollow chamber panel, and the middle edge holds the panel in place.
FR_1. Placer les deux extrémités du clip dans la rainure du cadre.
2. Placer la partie centrale du clip contre le panneau de la chambre creuse.
Les deux bords du clip se trouvent sous le bord du panneau de la chambre creuse, et le bord central maintient le panneau en place.

ES_1. Coloque los dos extremos del clip en la ranura del marco.
2. Coloque la sección central del clip contra el panel de la cámara hueca.
Dos bordes del clip quedan por debajo del borde del panel de la cámara hueca, y el borde central sujeta el panel en su sitio.
PT_1. Coloque as duas extremidades do clip na ranhura da estrutura.
2. Coloque a secção central do clipe contra o painel da câmara oca.
Duas extremidades do clip estão sob a extremidade do painel da câmara oca e a extremidade central mantém o painel no lugar.
DE_1. Stecken Sie die beiden Enden des Clips in die Nut des Rahmens.
2. Legen Sie den mittleren Teil des Clips gegen die Hohlkammerplatte.
Zwei Kanten des Clips liegen unter der Kante der Hohlkammerplatte, die mittlere Kante hält die Platte fest.
IT_1. Inserire le due estremità della clip nella scanalatura del telaio.
2. Posizionare la sezione centrale della clip contro il pannello della camera cava.
Due bordi della clip si trovano sotto il bordo del pannello della camera cava, mentre il bordo centrale tiene il pannello in posizione.

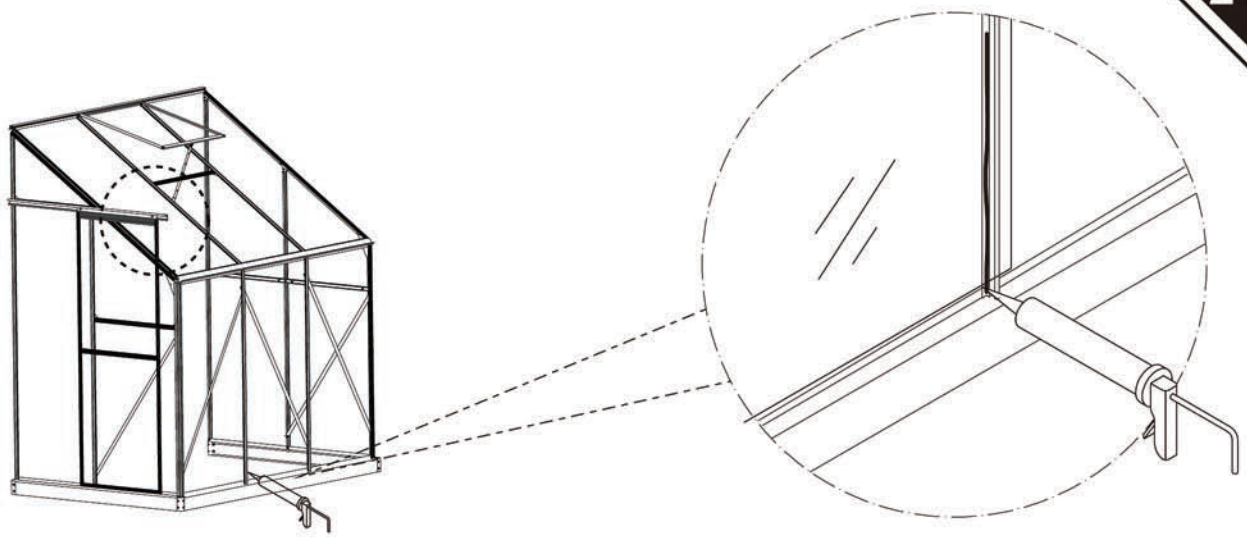


	20-1	1
	20-2	1
	24	1
	Q10	1
	Q9	2
	27	1
	26	2
	F13	16





	F10	2
	50	1
	49	1
	S10	2
	51	2
	48	2



***EN_* ADVICE**
It is not necessary but we would advise: For additional strength, you can also use some glue or tapes between the polycarbonate panel and the aluminum frame to enhance the stability.
Note: Silicone sealant and glue gun are not included in our tool kit. You can buy them locally. Only use silicone sealant suitable for aluminum.

***FR_* CONSEIL**
Ce n'est pas obligatoire, mais on te conseille : pour plus de solidité, tu peux aussi utiliser de la colle ou du ruban adhésif entre le panneau en polycarbonate et le cadre en aluminium afin d'améliorer la stabilité.
Remarque : le mastic silicone et le pistolet à colle ne sont pas inclus dans notre kit d'outils. Tu peux les acheter sur place. N'utilise que du mastic silicone adapté à l'aluminium.

***DE_* TIPP**
Es ist nicht unbedingt notwendig, aber wir empfehlen Folgendes: Für zusätzliche Festigkeit kannst du auch etwas Kleber oder Klebeband zwischen der Polycarbonat-Platte und dem Aluminiumrahmen verwenden, um die Stabilität zu erhöhen.
Hinweis: Silikondichtmasse und Heißklebepistole sind nicht in unserem Werkzeugset enthalten. Du kannst sie vor Ort kaufen. Verwende ausschließlich Silikondichtmasse, die für Aluminium geeignet ist.

***ES_* CONSEJO**
No es necesario, pero te recomendamos lo siguiente: para mayor resistencia, también puedes usar un poco de pegamento o cinta adhesiva entre el panel de policarbonato y el marco de aluminio para mejorar la estabilidad.
Nota: El sellador de silicona y la pistola de pegamento no están incluidos en nuestro kit de herramientas. Puedes comprarlos en tu zona. Usa solo sellador de silicona apto para aluminio.

***PT_* CONSELHO**
Não é obrigatório, mas aconselhamos o seguinte: para maior resistência, também podes usar um pouco de cola ou fita adesiva entre o painel de policarbonato e a moldura de alumínio, para aumentar a estabilidade.
Nota: O selante de silicone e a pistola de cola não estão incluídos no nosso kit de ferramentas. Podes comprá-los na tua zona. Usa apenas selante de silicone adequado para alumínio.

***IT_* CONSIGLIO**
Non è necessario, ma ti consigliamo quanto segue: per una maggiore resistenza, puoi anche usare un po' di colla o del nastro adesivo tra il pannello in policarbonato e il telaio in alluminio, in modo da migliorare la stabilità.
Nota: il sigillante siliconico e la pistola per colla non sono inclusi nel nostro kit di attrezzi. Puoi acquistarli in negozio. Usa solo sigillante siliconico adatto all'alluminio.

***RO_* SFAT**
Nu este obligatoriu, dar vă recomandăm următoarele: Pentru o rezistență suplimentară, puteți folosi și puțin adeziv sau bandă adezivă între panoul din policarbonat și cadrul din aluminiu, pentru a spori stabilitatea.
Notă: Etanșantul siliconic și pistolul de lipit nu sunt incluse în trusa noastră de scule. Le puteți achiziționa de la magazinele locale. Folosiți numai etanșant siliconic adecvat pentru aluminiu.

***PL_* PORADA**
Nie jest to konieczne, jednak zalecamy: Aby zapewnić dodatkową wytrzymałość, można również zastosować klej lub taśmy między panelem z poliwęglanu a ramą aluminiową w celu zwiększenia stabilności.
Uwaga: Uszczelniacz silikonowy i pistolet do kleju nie wchodzą w skład naszego zestawu narzędzi. Można je nabyć w lokalnych sklepach. Należy stosować wyłącznie uszczelniacz silikonowy przeznaczony do aluminium.

***EN_* It is not necessary but we would advise:**
For additional strength, especially in the area with the strong wind weather, you can also drill the screws between the polycarbonate and the aluminum frame to enhance the stability.
Note: The screws are included in our tool kit.

***FR_* Ce n'est pas obligatoire, mais on te conseille :**
Pour plus de solidité, surtout dans les régions où il y a beaucoup de vent, tu peux aussi visser des vis entre le polycarbonate et le cadre en aluminium pour renforcer la stabilité.
Remarque : les vis sont fournies dans notre kit d'outils.

***DE_* Es ist nicht unbedingt nötig, aber wir würden es empfehlen:**
Für zusätzliche Festigkeit, vor allem in Gegenden mit starkem Wind, kannst du die Schrauben auch zwischen dem Polycarbonat und dem Aluminiumrahmen eindrehen, um die Stabilität zu erhöhen.
Hinweis: Die Schrauben sind in unserem Werkzeugset enthalten.

***ES_* No es necesario, pero te recomendamos lo siguiente:**
Para mayor resistencia, sobre todo en zonas con mucho viento, también puedes atornillar entre el policarbonato y el marco de aluminio para mejorar la estabilidad.
Nota: Los tornillos vienen incluidos en nuestro kit de herramientas.

***PT_* Não é necessário, mas aconselhamos o seguinte:**
Para maior resistência, especialmente em zonas com ventos fortes, também podes aparafusar entre o policarbonato e a estrutura de alumínio para aumentar a estabilidade.
Nota: Os parafusos estão incluídos no nosso kit de ferramentas.

***IT_* Non è necessario, ma ti consigliamo di:**
Per una maggiore resistenza, soprattutto nelle zone soggette a forte vento, puoi anche avvitare le viti tra il policarbonato e il telaio in alluminio per migliorare la stabilità.
Nota: le viti sono incluse nel nostro kit di attrezzi.

***RO_* Nu este obligatoriu, dar vă recomandăm următoarele:**
Pentru o rezistență suplimentară, în special în zonele cu vânt puternic, puteți fixa șuruburi între policarbonat și cadrul din aluminiu, pentru a spori stabilitatea.
Notă: Șuruburile sunt incluse în trusa noastră de scule.

***PT_*Nie jest to konieczne, jednak zalecamy:**

Aby zapewnić dodatkową wytrzymałość, zwłaszcza w rejonach narażonych na silne wiatry, można również wkręcić śruby między poliwęglan a aluminiową ramę w celu zwiększenia stabilności.
Uwaga: Śruby znajdują się w naszym zestawie narzędzi.

US

If you have any questions, please contact our customer care center, Our contact details are below:

001-877-644-9366

customerservice@aosom.com

Imported by Aosom LLC
7777 Center Ave. Suite 430
Huntington Beach, CA 92647-9998 USA
MADE IN CHINA

CA

If you have any questions, please contact our customer care center, Our contact details are below:

416-792-6088

customerservice@aosom.ca

Imported by Aosom Canada Inc.
Unit 33-1 Sparks Avenue, North York, Ontario, Canada
M2H 2W1
MADE IN CHINA

Si vous avez la moindre question, veuillez contacter notre centre d'assistance à la clientèle,Nos coordonnées sont les suivantes:

416-792-6088

customerservice@aosom.ca

Importé par Aosom Canada Inc.
Unité 33-1 Sparks Avenue, North York, Ontario, Canada M2H 2W1
Fabriqué en Chine

ES

Si tiene alguna pregunta, comuníquese con nuestro Centro de Atención al Cliente,Nuestros datos de contacto son los siguientes:

0034-931294512

atencioncliente@aosom.es

IMPORTADOR/Fabricante/REP:
SPANISH AOSOM, S.L.
C/ROC GROS,Nº15.08550, ELS HOSTALETS DE BALENYÀ, SPAIN.
B66295775
HECHO EN CHINA

Se tiver alguma dúvida, por favor contacte o nosso Centro de Atendimento ao Cliente,Os nossos dados de contacto são os seguintes:

0034-931294512

info@aosom.pt.

UK

If you have any questions, please contact our customer care center, Our contact details are below:

0044-800-240-4004

enquiries@mhstar.co.uk

IMPORTER ADDRESS:
MH STAR UK LTD
1 Northampton Cross Logistics Park
Northampton Cross Road
Northampton
Nn4 9FH
Tel: 0800 240 4050
enquiries@mhstar.co.uk
MADE IN CHINA

DE

Wenn Sie Fragen haben, wenden Sie sich bitte an unser Kundendienstzentrum,Unsere Kontaktdaten stehen unten:

0049-0(40)-87408465

service@aosom.de

ADRESSE DES IMPORTEURE/Hersteller/REP:
MH Handel GmbH
Wendenstraße 309
D-20537 Hamburg
Germany
IN CHINA HERGESTELLT

IT

In caso di dubbio, si prega di contattare il nostro centro assistenza clienti,I nostri dettagli di contatto sono di seguito:

0039-0249471447

clienti@aosom.it

IMPORTATO DA/Produttore/REP:
AOSOM Italy srl
Centro Direzionale Milanofiori
Strada 1 Palazzo F1
20057 Assago (MI)
P.I.: 08567220960
FATTO IN CINA

RO

Importator/Producător/REP:
Aosom Romania SRL
Str. Barbu Mumuleanu, nr. 30-32
Bucuresti, Sector 2
Tel: +40 312294730
clienti@aosom.ro
Fabricat in China

FR

Si vous avez la moindre question, veuillez contacter notre centre d'assistance à la clientèle,Nos coordonnées sont les suivantes:

0033-1-84166106

aosom@mhfrance.fr

Importé par/Fabricant/REP:
MH FRANCE
2 Rue Maurice Hartmann
92130 Issy Les Moulineaux
France
FABRIQUÉ EN CHINE

FR
DONNEZ OU RECYCLEZ
ASSOCIATION OU LIVRAISON OU DÉCHÈTERIE
Adresses sur quefairedemesdechets.fr